



LED-ARBEITSSTRAHLER 10 W PAS 10 A3

(GB)

LED WORK SPOTLIGHT 10W

Operating and safety information

(PL)

REFLEKTOR ROBOCZY LED 10 W

Uwagi dotyczące obsługi i bezpieczeństwa

(EE)

LED-TÖÖPROŽEKTOR 10 W

Käsitlus- ja ohutusjuhised

(DE)

(AT)

(CH)

LED-ARBEITSSTRAHLER 10 W

Bedienungs- und Sicherheitshinweise

(SE)

LED ARBETSSTRÅLKASTARE 10 W

Bruks- och säkerhetsanvisningar

(LT)

LED DARBINIS PROŽEKTORIUS, 10 W

Valdymo ir saugos nurodymai

(LV)

LED PROŽEKTORS 10 W

Lietošanas un drošības norādījumi

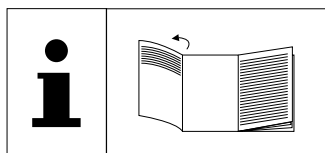
IAN 380703_2110

(SE)

(PL)

(LT)

(LV)



GB

Before you start reading, please fold out the illustrations page and familiarise yourself with all of the item's functions.

SE

Vik ut sidan med bilderna innan du läser igenom anvisningarna. Ta sedan reda på hur alla funktioner i artikeln fungerar.

PL

Przed lekturą instrukcji obsługi otworzyć stronę z rysunkami i zapoznać się z wszystkimi funkcjami produktu.

LT

Prieš skaitydami atsiverskite puslapį su paveikslėliais ir paskui susipažinkite su visomis šio gaminio funkcijomis.

EE

Avage enne lugemist joonistega lehekülg ja tutvuge seejärel toote kõikide funktsioonidega.

LV

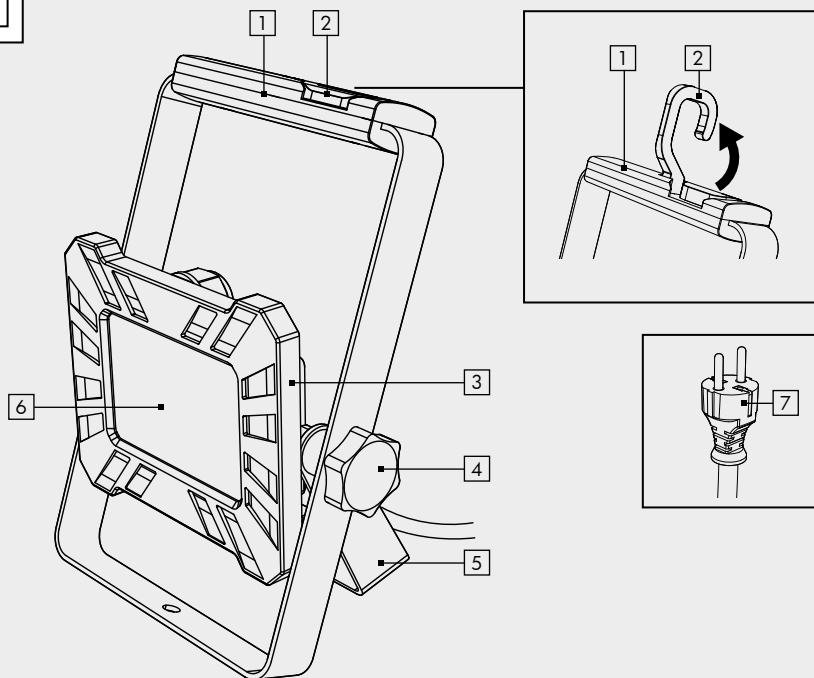
Pirms lasīšanas atveriet lapu ar attēliem un iepazīstieties ar visām izstrādājuma funkcijām.

DE AT CH

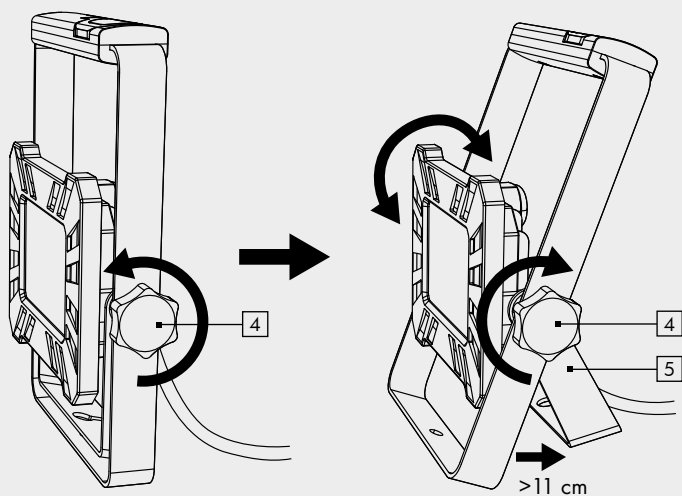
Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Artikels vertraut.

GB	Operating and safety information	page	7
SE	Bruks- och säkerhetsanvisningar	sida	12
PL	Uwagi dotyczące obsługi i bezpieczeństwa	strona	18
LT	Valdymo ir saugos nurodymai	puslapis	24
EE	Käsitsus- ja ohutusjuhised	lehekülg	29
LV	Lietošanas un drošības norādījumi	lappuse	34
DE/AT/CH	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	40

A



B



GB

Introduction	7
Explanation of symbols	7
Intended use	7
Included in package	8
Description of parts	8
Technical data	8
Safety instructions	8
Before first-time use	9
First-time operation	10
Cleaning and storage	10
Disposal	10
Warranty	11
Service	12

SE

Introduktion	12
Teckenförklaring	12
Avsedd användning	13
Leveransomfattning	13
Komponentbeskrivning	13
Tekniska data	13
Säkerhetsanvisningar	14
Före första driftstart	15
Idrifttagning	15
Rengöring och förvaring	16
Avfallshantering	16
Garanti	16
Service	17

PL

Wstęp	18
Objaśnienie symboli	18
Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem	19
Zakres dostawy	19
Opis części	19
Dane techniczne	19
Uwagi dotyczące bezpieczeństwa	19
Przed uruchomieniem	21
Uruchamianie	21
Czyszczanie i przechowywanie	22
Utylizacja	22
Gwarancja	22
Serwis	23

LT

Ižanga	24
Ženklių paaiškinimas	24
Naudojimas pagal paskirtį	25
Tiekiamas rinkinys	25
Dalių aprašas	25
Techniniai duomenys	25
Saugos nurodymai	25
Prieš naudojimo pradžia	26
Naudojimo pradžia	27
Valymas ir laikymas nenaudojant ..	27
Šalinimas	27
Garantija	27
Klientų aptarnavimas	28

EE

Sissejuhatus	29
Märkide selgitus	29
Sihipärane kasutamine	29
Tarnekomplekt	30
Osade kirjeldus	30
Tehnilised andmed	30
Ohutusjuhised	30
Enne kasutuselevõtmist	31
Kasutuselevõtmine	32
Tiiršana un glabāšana	32
Jäätmekäitus	32
Garantii	33
Teenindus	34

LV

Ievads	34
Simbolu skaidrojums	34
Paredzētais lietojums	35
Piegādes komplekts	35
Daļu apraksts	35
Tehniskie dati	35
Drošības norādījumi	36
Pirms lietošanas sākšanas	37
Lietošanas sākšana	37
Tiiršana un glabāšana	38
Utilizācija	38
Garantija	38
Serviss	39

DE AT CH

Einleitung	40
Zeichenerklärung	40
Bestimmungsgemäße	
Verwendung	41
Lieferumfang	41
Teilebeschreibung	41
Technische Daten	41
Sicherheitshinweise	41
Vor der Inbetriebnahme	43
Inbetriebnahme	43
Reinigung und Lagerung	43
Entsorgung	44
Garantie	44
Service	45

LED work spotlight 10 W

● Introduction



Congratulations on the purchase of your new product. You have chosen a high-quality product. Please read these operating instructions thoroughly and carefully. These instructions are an essential part of the product and contain important information on first-time use and handling. Always observe all safety instructions. If you have any questions or are unsure how to operate the product, please contact your retailer or service centre. Please keep this manual in a safe place and pass it on to third parties where necessary. Name of product as referred to below: "Spotlight".

● Explanation of symbols



Read the operating instructions!



Issue date of instruction manual (month/year)



Date of manufacture (month/year)



Direct current



Phi (luminous flux) indicates a light source's light power.



Risk of fatal injury and accidents for infants and children!



Observe warning notices and safety instructions!



Caution! Risk of skin burns from hot surfaces!



Warning!
Risk of electric shock!



Not suitable for indoor lighting



Not dimmable



Lamp suitable for rugged use



Cable length

IP65



(Product)

IP44

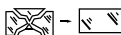
(Power plug)

Protected against ingress of dust (dust-proof, fully contactproof) and jet proofed from any direction.

Protected against solid foreign objects with a diameter of ≥ 1.0 mm, splash-proof



Protection class I: the user and third parties are protected against electric shock by a protective earth (PE) conductor.



A cracked protective cover must always be replaced. Discontinue use of the product immediately if damaged in any way, and contact the service address.



The "GS" symbol stands for safety-tested. Products that are marked with this symbol meet the requirements of the German Product Safety Act (Produktsicherheitsgesetz). Dispose of packaging and product in an environmentally friendly manner!



Packaging made of FSCcertified wood mix



With the CE label, the manufacturer confirms that this product complies with the applicable European directives.

● Intended use

The product is not intended for use as a hand-held light. The lamp can withstand extremely high levels of physical stress in the form of shocks ($1 \text{ m}^2/\text{s}^3$, 200 - 2,000 Hz).

This product is intended for use in private households only. Suitable for indoor and outdoor use. Any type of use other than that described above or any modification of the product is prohibited and likely to cause damage or even personal injury. The manufacturer or retailer accepts no liability for loss or damage that occurs as a result of use other than intended or incorrect use. This product uses a light source with a Class F energy efficiency rating.

● Included in package

1 x LED work spotlight 10 W
1 x Instruction manual

● Description of parts

- 1 Handle
- 2 Hook
- 3 Lamp
- 4 Hand knob
- 5 Stand
- 6 LED module
- 7 Mains connector

● Technical data

Model number: 1084-AL
Power supply voltage: 220–240 V~
50/60 Hz
Light source: 14 x LED
Power consumption: 10 W
Luminous power: 1000 lm (Φ : 910 lm)
Protection rating: IP65 (Product)
IP44 (Mains connector)
Protection class: I

Maximum projection area: 33.90 cm²
Weight: 955 g
Dimensions: 20 x 16,5 x 5 cm
(including stand)

● Safety instructions



Safety instructions



⚠ WARNING!

RISK OF FATAL INJURY AND ACCIDENTS FOR INFANTS AND

CHILDREN! Never leave children unsupervised with the packaging material. There is a danger of suffocation from the packaging material. Children often underestimate the dangers. Always keep children away from the product.

- This product may be used by children aged 8 years or above and by persons with limited physical, sensory or mental capabilities or lacking in experience and knowledge if they are supervised or have been instructed as to the safe use of the product and understand the resulting risks. Do not let children play with the product. Cleaning and maintenance may not be carried out by children without proper supervision.
- Keep children under the age of 8 away from the product's power cable.
- Do not leave the product unattended while in use.



AVOID THE RISK OF FATAL INJURY FROM ELECTRIC SHOCK!

- Always check the product for any damage before connecting it to the mains power supply. Never use the product if it has any signs of damage.
- Protect the mains power cable from sharp edges, mechanical stress and hot surfaces.
- Never touch the mains adapter if your

hands are wet.

- When connecting or disconnecting the cable to/from the power supply, only hold the insulated part of the mains plug!
- Never carry the product by the mains power cable.
- The power cable of this product cannot be replaced; if it is damaged, the product must be disposed of.
- Fully unwind the cable before using the product.
- You should only connect the product to an easily accessible power outlet socket so that you can quickly disconnect it from the power supply in the event of a fault.
- Always unplug the mains power cable before assembling, dismantling or cleaning the product.
- Always disconnect the product from the mains power supply if it is not going to be used for an extended period (e.g. holiday) or if you want to set it up in a different place.
- Do not immerse the product in water or any other liquids.
- Keep the product away from naked flames and hot surfaces.
- Never tamper with or modify the product.
- Do not open up the casing and only have the product repaired by qualified professionals. To that end you should contact a specialist repairer. No liability or warranty claims are accepted in cases where repairs have been carried out by unauthorised persons or the product has been incorrectly wired or used.
- Before using the product, make sure that the mains power supply voltage matches the supply voltage required by the product (see „Technical data“).



AVOID THE RISK OF FIRE AND INJURY!



RISK OF BURNS FROM HOT SURFACES! To avoid the risk of burns, make sure that the product is

switched off and has cooled down before you touch it. Light sources generate a large amount of heat.

- Do not cover over the product with other objects. Excessive heat build-up can cause a fire.
- Do not leave the product unattended while in use. Excessive heat build-up can cause a fire.



RISK OF INJURY! Incorrect handling of the product may potentially result in personal injury.



- The LED module  cannot be dimmed.
- Never look directly into the light source (illuminant, LED, etc.). Never look at the light source (illuminant, LED, etc.) through an optical instrument (e.g. magnifying glass).
- Should the protective cover be split or cracked, it must be replaced.
- Never direct the LED light beam at reflective surfaces or towards people or animals. Failure to follow the above instructions may cause people or animals to suffer eye injuries and/or to lose their sight. Even a weak LED light beam is capable of causing eye damage.



RISK OF DAMAGE! Improper handling of the product may result in damage to the product.

- The light source may only be replaced by the manufacturer, service technician or a similarly qualified person.
- Do not use the product if you notice any damage.

● Before first-time use

Please note: Take the product out of its packaging and remove all packing material.

- Check that all package contents are present.
- Check if the product or individual parts are damaged. Should you detect damage, do

not use the product. Please contact the retailer via the service address indicated.

Setting up your product

The handle  (see Fig. A) is intended for moving the product to a different position. The product must be disconnected from the power supply while it is being moved.

Please note: Protect easily damaged surfaces before setting up the product.

- ☐ Fully unwind the power cable.
- ☐ Loosen the hand knobs  on either side of the product (left and right) by turning them counter-clockwise in order to position the stand  as desired (see Fig. B).
- ☐ You can tilt the lamp head  continuously at any angle of up to 180°.
- ☐ Simply fix it in position by tightening the hand knobs  (see Fig. B).
- ☐ Set up the product in the desired place.

First-time operation

Turning the product on/off



TRIPPING HAZARD! Please make sure that the power cable is positioned in such a way that nobody can tread on or trip over it.

- ☐ Plug the mains connector  into a socket that has been correctly installed to switch the product on.

Please note: When using the product outdoors, use an IPX4 socket for the mains connection to ensure splash protection.

- ☐ To turn the product off, disconnect the mains connector from the power outlet.

Using the hook



RISK OF ELECTRIC SHOCK!

Before moving the product to another position, disconnect it from the power outlet.

- ☐ Use the hook  to hang the product (see Fig. A). Make sure that you only hang the product to an object that is capable of bearing the product's weight.

Please note: Pay attention to the length of the cable.

Cleaning and storage



RISK OF ELECTRIC SHOCK!

Always unplug the mains power cable from the socket before

cleaning the product.

- For reasons of electrical safety, the product must never be cleaned with abrasive cleaning agents or immersed in water.



RISK OF BURNS FROM HOT SURFACES!

Allow the light bulb to cool down completely.

- Do not use any solvents, petrol or the like. Doing so would damage the product.
- ☐ Use only a dry, lint-free cloth for cleaning. If the product is very dirty, dampen the cloth slightly.

Disposal



Note the labels on the packaging materials when sorting the waste; they are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with the following meanings:

1-7: Plastics

20-22: Paper and cardboard

80-98: Composite materials



You can find out how to dispose of the used product by contacting your local district or city council.



In the interest of environmental protection, when the product has reached the end of its useful life, do not dispose of it as general household waste but have it properly recycled. For information on recycling centres and their opening times, please contact your local council.

● **Warranty**

Dear customer, This product comes with a 3-year warranty from the date of purchase. In the event that this product is faulty, you have legal rights against the seller of the product. These statutory rights are not restricted by our warranty as set out below.

Warranty terms

The warranty period begins with the date of purchase. Please keep the original receipt in a safe place. It is required as proof of purchase. If a material or manufacturing defect occurs within three years of the date of purchase, we will repair or replace the product for you free of charge, or refund the purchase price, at our discretion. This warranty service is granted provided that the faulty device and the proof of purchase (receipt) are presented within three years, along with a brief written description of the fault and of when it occurred. If the fault is covered by our warranty, we will return the fixed product or send you a new one. No new warranty period shall begin upon repair or replacement of the product.

Warranty period and statutory warranty claims

The warranty period is not renewed after a warranty service has been granted. This rule shall also apply for any replaced or repaired parts. Any damage or faults that already existed when buying the product must be reported immediately upon unpacking the product. A fee is charged for any repairs that are carried out after the end of the warranty period.

Warranty scope

The device was carefully manufactured according to the strictest quality guidelines and thoroughly tested before delivery. The warranty applies to material or manufacturing defects. This warranty does

not apply to product parts that are subject to normal wear and tear and can therefore be regarded as wearing parts, or damage to fragile parts, such as switches, rechargeable batteries or parts that are made of glass. This warranty is void if the product has been damaged, improperly used or serviced. To ensure proper use, all instructions included in the manual must be followed carefully. All uses and actions that users are discouraged from or warned of in the manual must be avoided under all circumstances. The product is intended for private household use only, and not for commercial activities. The warranty is void, if the product is treated inappropriately, if force is applied, and in the case of any manipulation that is not carried out by our authorised service branch.

Warranty processing

To ensure your request is handled swiftly, please observe the following

Notes:

- ☐ Please have the receipt and the article number (e.g. IAN 123456) ready as proof of purchase for all enquiries.
- ☐ Please refer to the type plate on the product, an engraving on the product, the cover of the manual (bottom left) or the sticker on the back or base of the product to find out the product number.
- ☐ In the case of any malfunctions or other defects, please call or email the service department indicated below as a first step.
- ☐ After your product has been registered as faulty, you can send it to the specified service address, free of charge. Please include the proof of purchase (receipt) and information about the defect and about when it occurred.

● Service



Service Great Britain
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 380703_2110

Please have the receipt and the article number (e.g. IAN 123456) ready as proof of purchase for all enquiries.

You can find an up-to-date version of the operating instructions at:
www.citygate24.de

LED arbetsstrålkastare 10 W

● Introduktion



Vi gratulerar dig till ditt köp av denna nya produkt. Du har därmed bestämt dig för en högkvalitativ produkt. Läs noggrant igenom hela bruksanvisningen. Denna anvisning hör till produkten och innehåller viktiga instruktioner för driftstart och hantering. Beakta alltid samtliga säkerhetsanvisningar. Om du har frågor eller är osäker på hur produkten ska hanteras kan du kontakta din återförsäljare eller vår serviceavdelning. Förvara denna anvisning på en säker plats och se till att den står till andra personers förfogande. Produktbeteckning i detta dokument: "Reflektor"

● Teckenförklaring



Läs igenom bruksanvisningen!



Bruksangivningens
utgivningsdatum
(månad/år)



Tillverkningsdatum
(månad/år)



Växelström



Phi (ljusström) avser en
ljuskällas effekt.



Livsfara och olycksrisk för
småbarn och barn!



Läs igenom varnings- och
säkerhetsanvisningarna!



Varning! Risk för elchock!



Obs! Risk för brännskador av
heta ytor!



Skyddsklass I: Användaren och
andra personer är skyddade
mot elchock med en
potentialutjämningsledare (PE).

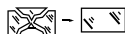
IP44

(Stickkontakt)

IP65



(Produkt)



Skyddad mot fasta främmande föremål med diameter $\geq 1,0$ mm, striltät

Skydd mot inträngande damm (dammtät, fullständigt beröringsskydd) och skydd mot vattenstrålar från alla håll.

Du måste byta ut alla spruckna skyddslock. Ta produkten ur bruk omedelbart om den har skadats och kontakta därefter serviceadressen nedan.

Inte lämpad som rumsbelysning

Kan inte dimmas

Lampor för tuffa förhållanden

Kabellängd

Symbolen "GS" står för certifierad säkerhet. Produkter som är märkta med det här tecknet motsvarar de krav som anges i den tyska produktsäkerhetslagen (ProdSG).

Avfallshantera förpackningen och produkten miljövänligt!

Förpackningen av FSC certifierat blandat trä

Med CE-märkningen bekräftar tillverkaren att denna produkt följer gällande europeiska direktiv.

● Avsedd användning

Produkten är inte avsedd att användas som handlampa. Produkten tål extrem fysisk påfrestning i form av vibrationer ($1 \text{ m}^2 / \text{s}^3$ 200-2000 Hz). Denna produkt är endast avsedd för användning i privata hushåll. Avsedd för användning inom. En användning

som avviker från beskrivningen ovan eller ändringar på produkten är inte tillåtna och kan resultera i materiella skador och även personsador. Tillverkaren eller försäljaren tar inget ansvar för skador som uppkommit av ej avsedd eller felaktig användning. Denna produkt innehåller en ljuskälla av energieffektivitetsklass F.

● Leveransomfattning

1 x LED arbetsstrålkastare 10 W

1 x bruksanvisning

● Komponentbeskrivning

- 1 Handtag
- 2 Krok
- 3 Lamphuvud
- 4 Räfflade skruvar
- 5 Stödfot
- 6 LED-modul
- 7 Stickkontakt

● Tekniska data

Modellnummer:	1084-AL
Driftspänning:	220–240 V~ 50/60 Hz
Ljuskälla:	14 x LED
Effektförbrukning:	10 W
Ljusström:	1000 lm (Φ : 910 lm)
Kapslingsklass:	IP65 (produkt) IP44 (stickkontakt)
Skyddsklass:	I
Maximal projektyta:	33,90 cm ²
Vikt:	955 g
Mått:	20 x 16,5 x 5 cm (inkl. hållare)

● Säkerhetsanvisningar



Säkerhetsanvisningar



⚠ VARNING!

LIVSFARA OCH OLYCKSRISK FÖR SMÅBARN OCH BARN!

Lämna aldrig barn utan uppsikt med förpackningsmaterialet. Det finns risk för kvävning p.g.a. förpackningsmaterialet. Barn underskattar ofta riskerna. Håll alltid barn på tillräckligt avstånd från produkten.

- Denna produkt kan användas av barn från 8 års ålder samt av personer med begränsade fysiska, sensoriska eller mentala förmågor eller som saknar erfarenhet och kunskap, under förutsättning att de hålls under uppsikt eller har instruerats om säker användning av produkten och förstår vilka faror som kan uppstå. Barn får inte leka med produkten. Barn får endast rengöra och underhålla produkten under uppsikt.
- Håll barn, som är yngre än 8 år borta från anslutningsledningen.
- Lämna aldrig produkten utan uppsikt medan den används.



UNDBIK LIVSFARA AV ELCHOCK!

- Kontrollera om produkten är skadad varje gång innan den ansluts till elnätet. Använd inte produkten om du har konstaterat skador.
- Skydda nätkabeln mot vassa kanter, mekaniska belastningar och heta ytor.
- Ta aldrig tag i nätadaptern med fuktiga händer.
- Ta endast tag i de isolerade delarna av stickkontakten när produkten ansluts till eller kopplas loss från elnätet!
- Använd aldrig nätkabeln till att bära produkten.
- Den här produktens nätkabel kan inte bytas

ut. Om den här produktens nätkabel skadas skall hela produkten avfallshanteras.

- Linda av kabeln helt innan den används.
- Anslut produkten endast till ett lättillgängligt stickuttag så att den snabbt kan kopplas loss från elnätet vid en störning.
- Dra alltid ut stickkontakten ur stickuttaget inför montering, demontering eller rengöring.
- Koppla loss produkten från elnätet om den inte ska användas under längre tid (t.ex. semester) eller om den ska användas på en annan plats.
- Sänk inte ned produkten i vatten eller andra vätskor.
- Håll produkten på avstånd från öppen eld och varma ytor.
- Manipulera eller ändra aldrig produkten.
- Öppna inte huset, be en yrkesutbildad person att reparera det. För det ska du kontakta en specialistverkstad. Om du utför reparationer själv, ansluter på fel sätt eller använder den på fel sätt är skadeståndsoch garantianspråk uteslutna.
- Kontrollera innan produkten används att nätspänningen stämmer överens med erforderlig driftspänning för produkten (se "Tekniska data").



UNDBIK RISK FÖR BRAND OCH PERSONSKADOR!



RISK FÖR BRÄNNSKADOR AV HETA YTOR!

Undvik brännskador. Kontrollera att produkten har slagits ifrån och har svalnat innan du rör vid den. Ljuskällor avger stark värme.

- Täck aldrig över produkten med föremål. När hög värme bildas finns det risk för brand.
- Lämna aldrig produkten utan uppsikt medan den används. När hög värme bildas finns det risk för brand.



RISK FÖR PERSONSKADOR!

Felaktig hantering av produkten kan resultera i skador.



LED-modulen [6]
kan inte dimmas.

- Titta inte rakt in i ljuskällan (ljuskälla, LED etc.). Betrakta inte ljuskällan (ljuskälla, LED etc.) med ett optiskt instrument (t.ex. lupp).
- Byt ut alla spruckna skyddskåpor.
- Rikta aldrig LED-ljusstrålen mot reflekterande ytor, människor eller djur. Om denna anvisning inte beaktas så kan den leda till ögonskador och/eller till blindhet hos människor eller djur. Även en svag LED-stråle kan förorsaka ögonskador.



RISK FÖR SKADOR!

Felaktig hantering av produkten kan resultera i produktskador.

- Ljuskällan i den här lampan får endast bytas ut av tillverkaren, en servicemedarbetare eller en person med liknande kvalifikationer.
- Använd inte produkten om du har konstaterat skador.

● Före första driftstart

Märk: Ta ut produkten ur förpackningen och ta bort allt förpackningsmaterial.

- Kontrollera att leveransen är komplett.
- Kontrollera om produkten eller komponenter är skadade. Om så är fallet ska du inte använda produkten. Kontakta återförsäljaren med den angivna serviceadressen.

Ställa upp produkten

Syftet med handgreppen [1] (se bild A) är att ändra uppställningsplatsen. Under detta får produkten inte vara ansluten till strömförsörjningen.

Anmärkning: Innan produkten ställs upp skall känsliga ytor skyddas.

- ☐ Linda av nätkabeln helt.
- ☐ Lossa de räfflade skruvarna [4] på sidan på produkten (vänster och höger) moturs för att sätta foten [5] i önskad position (se bild B).
- ☐ Du kan luta lamphuvudet [3] steglöst i upp till 180° vinkel.
- ☐ Fixera positionen genom att dra åt de räfflade skruvarna [4] (se bild B).
- ☐ Ställ upp produkten på den önskade platsen.

● Idrifttagning

Sätta på/stänga av produkten



RISK FÖR ATT SNAVA!

Kontrollera att nätkabeln har dragits så att inga personer kan gå eller snava över den.

- ☐ För att sätta på produkten, anslut stickkontakten [7] till ett stickuttag som har installerats enligt föreskrift.
Anmärkning: Om produkten används utomhus ska stickkontakten anslutas till ett IPX4-stickuttag så att anslutningen är skyddad mot stänkvatten.
- ☐ Dra ut stickkontakten ur uttaget för att stänga av produkten.

Använda krok



RISK FÖR ELEKTRISK STÖT!

Dra ut stickkontakten ur uttaget om produktens uppställningsplats skall ändras.

- ☐ Använd kroken [2] (se bild A) för att hänga upp produkten. Se till att upphängningsplatsen är lämplig för produktens vikt.
Anmärkning: Var uppmärksam på kabellängden.

● Rengöring och förvaring



RISK FÖR ELCHOCK!

Dra alltid ut stickkontakten ur stickuttaget varje gång innan

produkten rengörs.

- På grund av den elektriska säkerheten får produkten aldrig rengöras med skarpa rengöringsmedel eller sänkas ned i vatten.



RISK FÖR BRÄNNSKADOR AV HETA YTOR!

Låt ljuskällan svalna helt.

- Använd inga lösningsmedel, bensin eller liknande. Produkten tar i så fall skada.
- Rengör endast med en torr och luddfri duk. Vid kraftigare smuts kan duken fuktas in lätt.

● Avfallshantering



Beakta märkningen på förpackningsmaterial vid källsorteringen. Dessa är försedda med förkortningar (a) och nummer (b) med följande betydelse:

1–7: plaster

20–22: papper och kartong

80–98: kompositmaterial

Din kommun kan informera dig om andra möjligheter för att avfallshandera den uttjänta produkten.



Kasta inte den uttjänta produkten i hushållssoporna utan lämna in den till ett insamlingsställe i din kommun. Tänk på att skydda miljön. Din kommun kan informera dig om närmaste insamlingsställe och öppettiderna.

● Garanti

Bästa kund, vi ger 3 års garanti på denna produkt räknat från köpdatum. Om brister föreligger i denna produkt har du lagstadgade rättigheter gentemot försäljaren

av produkten. Dessa lagstadgade rättigheter begränsas inte av vår garanti som beskrivs nedan.

Garantivillkor

Garantitiden gäller från datumet när produkten köptes. Förvara originalkassakvittot på en säker plats. Detta behöver du som köpebevis. Om ett material- eller fabriktionsfel uppstår inom tre år efter köpdatum, kommer vi - efter eget omdöme - att reparera eller ersätta produkten utan kostnad, eller att betala tillbaka köpebeloppet. Detta garantiåtagande förutsätter att den defekta produkten och köpebeviset (kassakvittot) uppvisas inom senast tre år. Bifoga en skriftlig förklaring om vilka brister som föreligger och när den uppstod. Om defekten omfattas av vår garanti kommer vi att reparera produkten eller skicka dig en ny produkt. När produkten repareras eller ersätts startar ingen ny garantitid.

Garantitid och lagstadgade anspråk vid brister

Garantitiden förlängs inte när garantin tas i anspråk. Detta gäller även för ersätta och reparerade delar. Ev. skador och brister som finns redan vid köpet ska rapporteras omedelbart efter att produkten har packats upp. Reparationer som krävs efter att garantitiden har gått ut debiteras.

Garantiomfattning

Produkten har tillverkats enligt stränga kvalitetsvillkor och kontrollerats noggrant före leverans. Garantin gäller för material- och fabriktionsfel. Denna garanti gäller inte för produkttdelar som är utsatta för normalt slitage och därför kan betraktas som slitagedelar, inte heller för skador på bräckliga delar, t.ex. brytare, batterier eller sådana delar som är tillverkade av glas. Denna garanti förfaller om produkten skadas, inte används på avsett vis eller inte

har underhållits. För en avsedd användning av produkten ska alla anvisningar som anges i bruksanvisningen beaktas noggrant. Undvik tvunget användningssyften eller handlingar som det avråds ifrån i bruksanvisningen eller som det varnas för. Produkten är endast avsedd för privat bruk och inte för kommersiell användning. Vid otillåten eller felaktig behandling, användning av våld samt vid ingrepp som inte utförs av vår auktoriserade servicetjänst upphör garantin att gälla.

Reglering i garantifall

För en snabb hantering av ditt ärende vill vi att du beaktar följande

Anvisningar:

- ☐ Spara alltid på kassakvittot och artikelnumret (t.ex. IAN 123456) eftersom de gäller som köpebevis vid förfrågningar.
- ☐ Artikelnumret anges på typskylten på produkten, graverat på produkten, på försättsbladet i bruksanvisningen (nedtill vänster) eller på dekalen på baksidan eller undersidan av produkten.
- ☐ Om funktionsfel eller andra brister uppstår vill be dig att först kontakta nedanstående serviceavdelning på telefon eller e-post.
- ☐ En produkt som har konstaterats vara defekt kan du returnera portofritt till den angivna serviceadressen. Bifoga ett köpebevis (kassakvitto) och en förklaring om bristen och när den uppstod.

● Service



Service Sverige
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de



Huolto Suomi
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 380703_2110

Spara alltid på kassakvittot och artikelnumret (t.ex. IAN 123456) eftersom de gäller som köpebevis vid förfrågningar.

En uppdaterad version av bruksanvisningen hittar du på: www.citygate24.de

Reflektor roboczy LED 10 W

• Wstęp



Gratulujemy zakupu nowego produktu. Nasz produkt jest wyrobem wysokiej jakości. Uważnie przeczytać całą niniejszą instrukcję obsługi. Stanowi ona nieodłączną część produktu i zawiera istotne informacje dotyczące uruchamiania oraz użytkowania produktu. Zawsze przestrzegać uwag dotyczących bezpieczeństwa. W razie pytań lub wątpliwości związanych z użytkowaniem produktu zapraszamy do kontaktu ze sprzedawcą lub placówką serwisową. Instrukcję starannie przechowywać i w razie potrzeby przekazać innym użytkownikom. Nazwa produktu w dalszej części instrukcji obsługi: „reflektor”

• Objasnienie symboli



Przeczytać instrukcję obsługi!



Data publikacji instrukcji obsługi (miesiąc/rok)



Data produkcji (miesiąc/rok)



Napięcie przemienne



Phi (strumień świetlny) odnosi się do mocy pojedynczego źródła światła.



Zagrożenie życia i niebezpieczeństwo wypadku niemowląt i dzieci!



Przestrzegać komunikatów ostrzegawczych i uwag dotyczących bezpieczeństwa!



Ostrzeżenie!

Niebezpieczeństwo porażenia prądem elektrycznym!



Uwaga! Niebezpieczeństwo oparzeń ze strony gorących powierzchni!



Klasa ochronności I: przewód wyrównawczy ochronny (PE) chroni użytkownika i osoby trzecie przed porażeniem prądem elektrycznym.

IP44

(Wtyczka sieciowa)

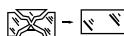
Ochrona przed obcymi ciałami stałymi o średnicy 1,0 mm i większej, ochrona przed bryzgami wody z dowolnego kierunku.

IP65



(Produkt)

Ochrona przed przenikaniem kurzu (konstrukcja pyłoszczelna, pełna ochrona przed dostępem do części niezabezpieczonych)



i ochrona przed bryzgami wody z dowolnego kierunku. Ochrona przed wnikaniem pyłu (pyłoszczelność, pełna ochrona przed dotykiem) i ochrona przed strumieniami wody ze wszystkich kierunków. Produkt nie nadaje się do oświetlania pomieszczeń.



Bez funkcji ściemniania



Lampy robocze



Długość przewodu



Symbol „GS” oznacza „sprawdzone bezpieczeństwo”.

Produktu oznakowane tym symbolem spełniają wymogi niemieckiej ustawy o bezpieczeństwie produktów (niemiecki skrót ProdSG).



Opakowanie i produkt poddać ekologicznej utylizacji!



Opakowanie z drewna mieszanego z certyfikatem FSC



Umieszczając znak CE producent deklaruje, że produkt spełnia wymogi dyrektyw europejskich.

● Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Produkt nie nadaje się do użytku jako lampa ręczna. Produkt wytrzymuje ekstremalne napięcia fizyczne w postaci drgań ($1 \text{ m}^2 / \text{s}^3$ 200–2000 Hz). Produkt jest przeznaczony wyłącznie do stosowania w gospodarstwach domowych. Do stosowania wewnątrz pomieszczeń i na zewnątrz. „Każde użycie inne niż opisane powyżej oraz jakiegokolwiek modyfikacje produktu są niedozwolone i mogą prowadzić do szkód materialnych, a nawet obrażeń. Producent i sprzedawca nie ponoszą odpowiedzialności za szkody stanowiące następstwo użycia nieprawidłowego i niezgodnego z przeznaczeniem. Produkt jest wyposażony w źródło światła klasy wydajności energetycznej F.

● Zakres dostawy

1 reflektor roboczy LED 10 W 1 instrukcja obsługi

● Opis części

- 1 Uchwyt
- 2 Hak
- 3 Głowica świetlna
- 4 Śruby radełkowe
- 5 Stopa
- 6 Moduł LED
- 7 Wtyczka sieciowa

● Dane techniczne

Model:	1084-AL
Napięcie robocze:	220–240 V~ 50/60 Hz
Źródło światła:	14 x LED
Pobór mocy:	10 W
Strumień świetlny:	1000 lm (Φ : 910 lm)
Stopień ochrony:	IP65 (produkt) IP44 (wtyczka sieciowa)
Klasa ochronności:	I
Maksymalna powierzchnia oświetlania:	33,90 cm^2
Ciężar:	955 g
Wymiary:	20 x 16,5 x 5 cm (z mocowaniem)

● Uwagi dotyczące bezpieczeństwa



Uwagi dotyczące bezpieczeństwa



⚠ OSTRZEŻENIE!

ZAGROŻENIE ŻYCIA I NIEBEZPIECZEŃSTWO

WYPADKU NIEMOWLĄT I DZIECI! Dzieci nie pozostawiać bez nadzoru w pobliżu opakowania. Niebezpieczeństwo uduszenia elementami opakowania. Dzieci często nie dostrzegają niebezpieczeństw. Utrzymywać dzieci z dala od produktu.

- Produktu wolno używać dzieciom od 8. roku życia i osobom o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych oraz umysłowych, jak również osobom niedoświadczonym i nieposiadającym odpowiedniej wiedzy, wyłącznie pod nadzorem i po udzieleniu instrukcji na temat bezpiecznego obchodzenia się z produktem oraz pod warunkiem

rozumienia zagrożeń z tym związanych. Dzieciom nie wolno bawić się produktem. Dzieciom nie wolno bez nadzoru czyścić i konserwować produktu.

- Dzieci poniżej 8. roku życia utrzymywać z dala od przewodu przyłączeniowego.
- Podczas działania nie pozostawiać produktu bez nadzoru.



UNIKAĆ ZAGROŻENIA ŻYCIA WSKUTEK PORAZENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM!

- Każdorazowo przed podłączeniem produktu do zasilania sieciowego sprawdzić produkt pod kątem ewentualnych uszkodzeń. Nigdy nie używać produktu w razie stwierdzenia jakichkolwiek uszkodzeń.
- Chronić przewód sieciowy przed kontaktem z ostrymi krawędziami, obciążeniami mechanicznymi oraz kontaktem z gorącymi powierzchniami.
- Nigdy nie chwycić zasilacza sieciowego mokrymi dłońmi.
- Podczas podłączania lub odłączania produktu od zasilania sieciowego chwycić wyłącznie izolowaną część wtyczki sieciowej!
- Nie używać przewodu sieciowego jako uchwytu do przenoszenia.
- Przewód sieciowy produktu nie nadaje się do wymiany. W przypadku uszkodzenia przewodu sieciowego wymagana jest utylizacja całego produktu.
- Przed użyciem całkowicie rozwinąć przewód.
- Produkt podłączać wyłącznie do łatwo dostępnego gniazdka elektrycznego, aby w razie defektu móc szybko odłączyć go od sieci elektrycznej.
- Przed rozpoczęciem montażu, demontażu lub czyszczenia zawsze wyciągać wtyczkę sieciową z gniazdka elektrycznego.
- Produkt odłączać od zasilania elektrycznego na czas planowanego dłuższego nieużywania (np. urlop) lub

przestawiania produktu w inne miejsce.

- Produktu nigdy nie zanurzać w wodzie ani innych cieczach.
- Produkt utrzymywać z dala od otwartego ognia i gorących powierzchni.
- Nigdy nie manipulować przy produkcie, ani nie podejmować prób modyfikacji produktu.
- Nie otwierać obudowy, naprawy zlecać specjalistom. W tym celu zwrócić się o pomoc do warsztatu specjalistycznego. Samodzielne przeprowadzenie naprawy, nieprawidłowe podłączenie i obsługa powodują wygaśnięcie roszczeń związanych z odpowiedzialnością cywilną i roszczeń gwarancyjnych.
- Przed użyciem upewnić się, że dostępne napięcie sieciowe jest zgodne z wymaganym napięciem roboczym produktu (patrz „Dane techniczne”).



UNIKAĆ NIEBEZPIECZEŃSTWA POŻARU I OBRĄZEŃ!



NIEBEZPIECZEŃSTWO OPARZEŃ WSKUTEK KONTAKTU Z GORĄCYMI

POWIERZCHNIAMI!

Aby uniknąć oparzeń, przed dotknięciem produktu upewnić się, że jest on wyłączony i ostygił. Elementy świetlne bardzo się nagrzewają.

- Nie zakrywać produktu innymi przedmiotami. Nadmierne rozgrzanie może doprowadzić do pożaru.
- Podczas działania nie pozostawiać produktu bez nadzoru. Nadmierne rozgrzanie może doprowadzić do pożaru.



NIEBEZPIECZEŃSTWO OBRĄZEŃ!

Nieprawidłowe użytkowanie produktu może prowadzić do obrażeń.

-  Moduł LED  nie obsługuje funkcji przyciemniania.

- Nie spoglądać bezpośrednio na źródło światła (element świetlny, LED itd.). Nie spoglądać na źródło światła (element świetlny, LED itp.) za pomocą instrumentów optycznych (np. szkła powiększającego).
- Każdą pękniętą osłonę trzeba wymienić.
- Nigdy nie kierować strumienia światła LED na powierzchnie odbijające światło, osoby i zwierzęta. Nieprzestrzeganie tej zasady może spowodować obrażenia oczu i/lub utratę wzroku u ludzi lub zwierząt. Nawet słaby strumień światła LED może spowodować uszkodzenie wzroku.



NIEBEZPIECZEŃSTWO USZKODZEŃ!

Nieprawidłowe obchodzenie się z produktem może prowadzić do uszkodzeń produktu.

- Źródło światła tej lampy wolno wymieniać wyłącznie producentowi, jego przedstawicielowi serwisowemu lub osobie o podobnych kwalifikacjach.
- W razie stwierdzenia jakichkolwiek uszkodzeń produktu nie wolno użytkować.

● Przed uruchomieniem

Informacja: Ostrożnie wyjąć produkt z opakowania i usunąć wszystkie elementy opakowania.

- Sprawdzić, czy zestaw jest kompletny.
- Sprawdzić, czy produkt i poszczególne elementy nie są uszkodzone. W razie stwierdzenia uszkodzeń produktu nie wolno używać. Skontaktuj się z dystrybutorem za pośrednictwem podanego adresu serwisowego.

Ustawianie produktu

Uchwyt [1] (patrz rys. A) służy do zmiany miejsca ustawienia. Podczas tej czynności produkt nie może być podłączony do zasilania elektrycznego.

Informacja: Przed ustawieniem produktu

zabezpieczyć wrażliwe powierzchnie.

- ☐ Całkowicie rozwinąć przewód sieciowy.
- ☐ Aby ustawić stopę [5] w odpowiednim położeniu (patrz rys. B), poluzować śruby radełkowane [4] (po prawej i lewej stronie produktu) obracając je w lewo.
- ☐ Głowicę świetlną [3] można płynnie pod kątem do 180°.
- ☐ Ustalić położenie docigając śruby radełkowane [4] (patrz rys. B).
- ☐ Ustawić produkt w odpowiednim miejscu.

● Uruchamianie

Włączanie/wyłączanie produktu



NIEBEZPIECZEŃSTWO POTKNIĘCIA!

Zapewnić takie ułożenie przewodu sieciowego, żeby nie było możliwe potknięcie się o niego.

- ☐ Aby włączyć produkt, wetknąć wtyczkę sieciową [7] do prawidłowo zainstalowanego gniazdka elektrycznego.
- Informacja:** Aby zapewnić ochronę przed bryzgami wody, na czas użytku poza pomieszczeniem wtyczkę sieciową trzeba podłączyć do gniazdka sieciowego IPX4.
- ☐ Aby wyłączyć produkt, wyciągnąć wtyczkę sieciową z gniazdka elektrycznego.

Używanie haka



NIEBEZPIECZEŃSTWO PORĄŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM!

Przestawiając produkt na inne miejsce, zawsze wyciągnąć wtyczkę sieciową z gniazdka elektrycznego.

- ☐ Użyć haka [2] (patrz rys. A), aby zawiesić produkt. Upewnić się, że miejsce zawieszenia jest odpowiednie dla ciężaru produktu.

Informacja: Zwrócić uwagę na długość przewodu.

● Czyszczenie i przechowywanie



NIEBEZPIECZEŃSTWO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM!

Każdorazowo przed rozpoczęciem czyszczenia wyciągnąć wtyczkę sieciową z gniazdka elektrycznego.

- Ze względów bezpieczeństwa elektrycznego nigdy nie czyść produktu ostrymi środkami czyszczącymi. Nie zanurzać produktu w wodzie.



NIEBEZPIECZEŃSTWO OPARZEŃ WSKUTEK KONTAKTU Z GORĄCYMI POWIERZCHNIAMI!

Odczekać, aż źródło światła całkowicie ostygnie.

- Nie używać rozpuszczalników, benzyny itp., ponieważ może to spowodować uszkodzenie produktu.
- ☐ Do czyszczenia używać wyłącznie suchych, niekłaczących szmatek. W przypadku intensywnych zabrudzeń szmatkę można lekko zwilżyć.

● Utylizacja



Segregując odpady zwracać uwagę na oznakowanie materiałów opakowaniowych. Użyte skróty (a) oraz liczby (b) mają następujące znaczenie:

- 1-7: tworzywa sztuczne
- 20-22: papier i tektura
- 80-98: materiały kompozytowe



Informacji dotyczących możliwości utylizacji zużytego produktu udzielają organy administracji gminnej lub komunalnej.



Ze względu na ochronę środowiska zużytego produktu nie wolno wyrzucać razem z odpadami komunalnymi. Trzeba go przekazać do utylizacji zgodnej

z obowiązującymi przepisami. Informacji dotyczących punktów odbioru zużytego sprzętu oraz ich godzin otwarcia udzielają odpowiednie organy administracji publicznej.

● Gwarancja

Droży Klienci, poczynwszy od daty zakupu urządzenie jest objęte 3-letnią gwarancją. W przypadku stwierdzenia wad produktu konsumentowi przysługują ustawowe prawa, których można dochodzić od sprzedawcy. Przedstawiona poniżej gwarancja w żaden sposób nie narusza praw wynikających z obowiązujących przepisów.

Warunki gwarancji

Okres gwarancyjny zaczyna bieg w dniu zakupu. Proszę zachować paragon. Jest on wymagany jako potwierdzenie dokonania zakupu. W razie wystąpienia – w ciągu trzech lat od daty zakupu – wady materiałowej lub produkcyjnej urządzenia nasza firma podejmie decyzję, czy dokonać bezpłatnej naprawy wadliwego produktu, jego wymiany lub zwrotu kosztów zakupu. Świadczenie gwarancyjne wymaga dla swej skuteczności przedłożenia w ciągu trzech lat od daty zakupu wadliwego urządzenia oraz dowodu sprzedaży (paragonu) i krótkiego pisemnego opisu, na czym polega wada i kiedy wystąpiła. Jeśli wada jest objęta naszą gwarancją, wyślemy do Państwa naprawiony lub nowy produkt. Przeprowadzenie naprawy lub wymiana urządzenia na nowe nie rozpoczynają biegu nowego okresu gwarancyjnego.

Okres gwarancji i prawne roszczenia z tytułu wad

Okres gwarancji nie jest przedłużany przez rękojmię. Dotyczy to również części wymienianych i naprawianych. Wszelkie uszkodzenia lub wady stwierdzone już przy

zakupie trzeba zgłaszać natychmiast po rozpakowaniu produktu. Po upływie okresu gwarancyjnego naprawy wykonuje się odpłatnie.

Zakres gwarancji

Urządzenie zostało wyprodukowane z zachowaniem należytej staranności, zgodnie z surowymi wytycznymi jakościowymi oraz dokładnie sprawdzone przed dostawą. Usługa gwarancyjna obejmuje usunięcie wad materiałowych lub produkcyjnych. Niniejsza gwarancja nie obejmuje części produktu, które podlegają normalnemu zużyciu i które należy postrzegać jako materiały eksploatacyjne, oraz uszkodzeń elementów łatwo ulegających uszkodzeniom mechanicznym, np. przełączniki, akumulatory lub elementy szklane. Roszczenia gwarancyjne wygasają, jeżeli produkt jest zniszczony, był używany nieprawidłowo lub poddawany nieodpowiedniej konserwacji. Aby prawidłowo użytkować produkt, trzeba dokładnie przestrzegać wszystkich wskazówek zawartych w instrukcji obsługi. Za wszelką cenę należy unikać zastosowań i działań, które są odradzane lub przed którymi nie przestrzega się w instrukcji obsługi. Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku prywatnego i nie wolno go używać do celów komercyjnych. Gwarancja traci ważność w przypadku niewłaściwego użytkowania i nieprawidłowej obsługi, użycia siły i manipulacji, które nie zostały przeprowadzone autoryzowaną placówką serwisową.

Realizacja roszczeń gwarancyjnych

Aby zapewnić szybkie rozpatrzenie wniosku, prosimy o przestrzeganie następujących zasad:

- ☐ Przed zgłoszeniem zapytania przygotować paragon kasowy stanowiący potwierdzenie zakupu oraz odpowiedni nr artykułu (np.

IAN 123456).

- ☐ Numer artykułu można znaleźć na tabliczce znamionowej produktu, na grawerunku na produkcie, na stronie tytułowej instrukcji obsługi (na dole po lewej stronie) lub na naklejce z tytułu lub na spodzie produktu.
- ☐ W przypadku wystąpienia usterek działania lub innych usterek, najpierw skontaktować się telefonicznie lub mailowo, z serwisem, którego adres znajduje się poniżej.
- ☐ Następnie produkt uznany za wadliwy można nieodpłatnie wysłać na podany adres serwisu. Do przesyłki trzeba załączyć dowód zakupu (paragon) i krótki opis wady oraz czasu jej wystąpienia.

Zgodnie z Kodeksem Cywilnym art. 581 §1 wraz z wymianą urządzenia lub ważnej części czas gwarancji rozpoczyna się na nowo.

● Serwis



Serwis Polska

Tel.: 00800 80040044

E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 380703_2110

Przed zgłoszeniem zapytania przygotować paragon kasowy stanowiący potwierdzenie zakupu oraz odpowiedni nr artykułu (np. IAN 123456).

Aktualną wersję instrukcji obsługi można znaleźć pod adresem: www.citygate24.de

Darbinis LED prožektorius 10 W

• Įžanga



Sveikiname įsigijus naują gaminį. Jūs pasirinkote kokybišką gaminį.

Atidžiai perskaitykite visą šią naudojimo instrukciją. Ši naudojimo instrukcija yra gaminio dalis, joje pateikta svarbių gaminio pradėjimo naudoti ir naudojimo nurodymų. Visada laikykitės visų saugos nurodymų. Jei turite klausimų ar nesate tikri dėl gaminio naudojimo, susisiekit su savo prekybininku arba klientų aptarnavimo tarnyba. Būtinai išsaugokite šią instrukciją ir, jei reikia, perduokite ją kitiems asmenims.

Toliau gaminys vadinamas: „šviestuvu“

• Ženklių paaiškinimas



Perskaitykite naudojimo instrukciją!



Naudojimo instrukcijos išleidimo data (mėnuo/metai)



Pagaminimo data (mėnuo/metai)



Kintamosios srovės įtampa



Phi (šviesos srautas) reiškia šviesos šaltinio galią.



Mažiems vaikams ir vaikams gresia nelaimingų atsitikimų ir mirtinas pavojus!



Atkreipkite dėmesį į įspėjamuosius ir saugos nurodymus!



Įspėjimas! Elektros smūgio pavojus!



Atsargiai! Nudegimo pavojus dėl karštų paviršių!



I apsaugos klasė: naudotojas ir trečiosios šalys nuo elektros smūgio yra apsaugos ekvipotencialiųjų sujungimų varža (PE).

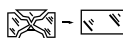
IP44

(Tinklo kištukas)

IP65



(Gaminio)



Apsaugotas nuo kietų svetimkūnių, kurių skersmuo $\geq 1,0$ mm, atsparus aplaistymui. Apsauga nuo dulkių patekimo (nepraleidžia dulkių, visiškai apsauga nuo sąlyčio) ir apsauga nuo vandens pūslių iš visų pusių.

Kiekvieną suskilusį apsauginį dangtį reikia pakeisti.

Pastebėję pažeidimų nedelsdami nutraukite gaminio naudojimą ir kreipkitės nurodytu klientų aptarnavimo tarnybos adresu.



Netinka vidaus patalpoms apšviesti



Nepritemdoma



Šviestuvai, skirti grubiam darbui



Laido ilgis



Simbolis „GS“ nurodo, kad sauga buvo patikrinta. Šiuo ženklu pažymėti gaminiai atitinka Vokietijos produktų saugos įstatymo (ProdSG) reikalavimus.



Pakuotę ir gaminį išmeskite saugodami aplinką!



Pakuotė pagaminta iš FSC sertifikatą turinčio medienos mišinio



CE ženklą gamintojas patvirtina, kad šis gaminys atitinka Europoje galiojančias direktyvas.

● **Naudojimas pagal paskirtį**

Gaminys nėra skirtas naudoti kaip rankinis šviestuvas. Gaminys atlaiko itin didelį fizinį krūvį - vibraciją ($1 \text{ m}^2 / \text{s}^3$ 200-2000 Hz). Šis gaminys yra skirtas naudoti privačiuose namų ūkiuose. Skirta vidaus patalpoms ir laukui. Kitoks naudojimas nei prieš tai aprašyta arba gaminio keitimas yra draudžiamas ir gali sukelti materialinės žalos ar net sužaloti žmones. Gamintojas ar pardavėjas neprisiima atsakomybės už žalą, padaromą naudojant ne pagal paskirtį ar netinkamai. Šiame gaminyje naudojama F.energijos vartojimo efektyvumo klasės šviesos šaltinis.

● **Tiekiamas rinkinys**

Darbinis LED prožektorius 10 W, 1 vnt.
Naudojimo instrukcija, 1 vnt.

● **Dalių aprašas**

- 1 Rankena
- 2 Kablys
- 3 Prožektoriaus galvutė
- 4 Varžtai plokščia galvute
- 5 Stovas
- 6 LED modulis
- 7 Tinklo kištukas

● **Techniniai duomenys**

Modelio numeris: 1084-AL
Darbinė įtampa: 220–240 V~
50/60 Hz
Lempa: 14 x LED
Vartojamoji galia: 10 W
Šviesos srautas: 1000 lm (Φ : 910 lm)
Apsaugos laipsnis: IP65 (gaminys)
IP44 (tinklo kištukas)
Apsaugos klasė: I

Maksimalus projekcijos plotas: 33,90 cm²
Svoris: 955 g
Matmenys: 20 x 16,5 x 5 cm
(įsk. laikiklį)

● **Saugos nurodymai**



Saugos nurodymai



⚠ ĮSPĖJIMAS!

MAŽIEMS VAIKAMS IR VAIKAMS GRESIA

NELAIMINGŲ ATSIDIKIMŲ IR MIRTINAS

PAVOJUS! Niekada nepalikite neprižiūrimų vaikų su pakuotės medžiagomis. Pakuotės medžiagos kelia pavojų uždusti. Vaikai dažnai neįvertina pavojų. Vaikai visada turi būti atokiai nuo gaminio.

■ Šį gaminį gali naudoti 8 metų amžiaus ir vyresni vaikai, taip pat silpnesnių fizinių, jausminių ar protinių gebėjimų asmenys arba mažai patirties ir žinių turintys asmenys, jei jie yra prižiūrimi arba išmokyti saugiai naudoti gaminį ir supranta, kokių gali kilti pavojų. Vaikams su gaminiu žaisti draudžiama. Valymo ir naudotojo atliekamų techninės priežiūros darbų neleidžiama atlikti neprižiūrimiems vaikams.

■ Saugokite jaunesnius nei 8 metų vaikus nuo jungiamojo kabelio.

■ Nepalikite įjungto gaminio be priežiūros.



VENKITE ELEKTROS SMŪGIO PAVOJAUS GYVYBEI!

■ Prieš prijungdami gaminį prie elektros tinklo, visada patikrinkite, ar jis nepažeistas. Niekada nenaudokite gaminio, jei aptikote kokių nors pažeidimų.

■ Apsaugokite maitinimo laidą nuo aštrių kraštų, mechaninių apkrovų ir karštų paviršių.

■ Niekada nelieskite tinklo adapterio

dėgnumis rankomis.

- Prijungdami arba atjungdami prie / nuo tinklo lieskite tik izoliuotą maitinimo kištuko dalį!
- Niekada nenaudokite tinklo laido kaip nešimo rankenos.
- Šio gaminio maitinimo laido pakeisti negalima; jei maitinimo laidas pažeistas, gaminį reikia pašalinti.
- Prieš naudojimą kabelį visiškai išvyniokite.
- Gaminį prijunkite tik prie gerai prieinamo kištukinio lizdo, kad trikties atveju galėtumėte greitai atjungti nuo tinklo.
- Prieš surinkdami, išrinkdami arba valydami visada ištraukite tinklo kištuką iš kištukinio lizdo.
- Išjunkite gaminį iš tinklo, jei ilgesnį laiką jo nenaudosite (pvz., atostogų metu) arba jei norite pastatyti kitoje vietoje.
- Nemerkit gaminio į vandenį arba kitus skysčius.
- Laikykite gaminį atokiau nuo atviros ugnies ir karštų paviršių.
- Niekada netvarkykite ir nekeiskite gaminio.
- Neatidarykite korpuso, paveskite atlikti remonto darbus specialistams. Kreipkitės į specializuotas dirbtuves. Savarankiškai atlikus remontą, netinkamai prijungus arba netinkamai naudojant atsakomybės ir garantiniai reikalavimai netaikomi.
- Prieš naudodami įsitikinkite, ar esama tinklo įtampa atitinka reikiamą gaminio darbinę įtampą (žr. „Techniniai duomenys“).



VENKITE GAISRO IR SUŽEIDIMO PAVOJAUS!



NUDEGIMO PAVOJUS DĖL KARŠTŲ PAVIRŠIŲ!

Kad išvengtumėte nudegimų, prieš paliesdami gaminį įsitikinkite, kad jis išjungtas ir atvėsęs. Lempa stipriai įkaista.

- Neuždenkite gaminio daiktais. Per didelis šilumos susidarymas gali sukelti gaisrą.
- Nepalikite įjungto gaminio be priežiūros. Per didelis šilumos susidarymas gali sukelti

gaisrą.



PAVOJUS SUSIŽEISTI!

Netinkamai tvarkant gaminį galimi sužeidimai.



LED modulis 6 yra nepritemdomas.

- Nežiūrėkite tiesiai į šviesos šaltinį (lempą, LED). Nežiūrėkite į šviesos šaltinį (lempą, LED) su optiniu instrumentu (pvz., didinamuoju stiklu).
- Įtrūkusią apsauginę dangą reikia pakeisti.
- Niekada nenukreipkite LED šviesos spindulio į šviesą atspindinčius paviršius, žmones ar gyvūnus. Nesilaikydami šio nurodymo žmonės ir gyvūnai gali susižaloti akis ir (arba) netekti regos. Net silpnas LED šviesos spindulys gali pakenkti akims.



SUGADINIMO RIZIKA!

Netinkamai elgiantis su gaminiu, jis gali būti sugadintas.

- Šviestuvo šviesos šaltinį gali pakeisti tik gamintojas arba paskirtas specializuotas techninis darbuotojas, arba panašios kvalifikacijos asmuo.
- Nenaudokite gaminio, jei aptikote kokių nors pažeidimų.

● Prieš naudojimo pradžią

Nuoroda: išimkite gaminį iš pakuotės ir nuimkite visas pakuotės medžiagas.

- Patikrinkite, ar pristatytoje gaminio komplektacijoje nieko netrūksta.
- Patikrinkite, ar gaminys ar atskiros dalys nepažeistos. Jei būtent taip ir yra, gaminio nenaudokite. Kreipkitės į gaminio tiekėją rinkai nurodytu aptarnavimo adresu.

Gaminio pastatymas

Rankena 1 (žr. A pav.) naudojama pastatymo vietai pakeisti, o tuo metu gaminys neturi būti prijungtas prie maitinimo šaltinio.

Nuoroda: prieš pastatydami gaminį

apsaugokite jautrius paviršius.

- ☐ Visiškai nuvyniokite tinklo laidą.
- ☐ Atsukite gaminio šone esančius varžtus plokščia galvute [4] (kairėje ir dešinėje) prieš laikrodžio rodyklę, kad stovas [5] atsidurtų norimoje padėtyje (žr. B pav.).
- ☐ Šviesos šaltinį [3] galite nepertraukiamai pakreipti iki 180° kampo.
- ☐ Užfiksukite pozicijas priverždami varžtus plokščia galvute [4] (žr. B pav.).
- ☐ Padėkite gaminį norimoje vietoje.

● Naudojimo pradžia

Gaminio įjungimas / išjungimas



PAVOJUS SUKLUPTI! Užtikrinkite, kad tinklo laidas pravestas taip, kad niekas negalėtų per jį eiti ar suklupti.

- ☐ Norėdami gaminį įjungti įkiškite tinklo kištuką [7] į tinkamai įrengtą kištukinį lizdą.
Nuoroda: Naudojant lauke tinklo kištukas turi būti jungiamas prie IPX4 kištukinio lizdo, kad būtų užtrinta apsauga nuo purslų.
- ☐ Norėdami gaminį išjungti tinklo kištuką ištraukite iš kištukinio lizdo.

Kablio naudojimas



ELEKTROS SMŪGIO PAVOJUS!

Norėdami pakeisti gaminio pastatymo vietą ištraukite tinklo kištuką iš kištukinio lizdo.

- ☐ Naudokite kablį [2] (žr. A pav.), kad pakabintumėte gaminį. Užtikrinkite, kad pakabinimo vieta yra tinkama gaminio svoriui.

Nuoroda: užtikrinkite laido ilgį.

● Valymas ir laikymas nenaudojant



ELEKTROS SMŪGIO PAVOJUS!

Tinklo kištuką ištraukite iš kištukinio lizdo.

- Elektros saugos sumetimais niekada nevalykite gaminio šveitinančiomis valymo priemonėmis ir nemerkitė jo į vandenį.



NUDEGIMO PAVOJUS DĖL KARŠTŲ PAVIRŠIŲ!

Leiskite gaminiiui visiškai atvėsti.

- Nenaudokite tirpiklių, benzino ar pan. Tai darant būtų sugadintas gaminys.
- ☐ Valymui naudokite tik sausą, bepluoštę šluostę. Esant daugiau nešvarumų šluostę šiek tiek sudrekininkite.

● Šalinimas



Rūšiuodami atliekas atsižvelkite į pakuotės medžiagų ženklinių; jos ženklinamos šiais trumpiniais (a) ir skaičiais (b):

1–7: plastikai
20–22: popierius ir kartonas
80–98: kompozitai



Kaip išmesti nebenaudojamą gaminį, sužinosite savo savivaldybės arba miesto administracijoje.



Saugokite aplinką ir neišmeskite nebetinkamo naudoti gaminio kartu su buitinėmis atliekomis, pristatykite jį į tinkamas šalinimo vietas. Informacijos apie surinkimo vietas ir jų darbo laiką jums suteiks kompetentinga administracija.

● Garantija

Gerbiama pirkėja, gerbiamas pirkėjas, šiam gaminiiui nuo įsigijimo datos suteikiama 3 metų garantija. Išryškėjus šio gaminio trūkumams, gaminio pardavėjas užtikrina Jums teisės aktais reglamentuojamas teises.

Toliau išdėstytomis garantijos teikimo sąlygomis šios Jūsų teisės aktais reglamentuojamos teisės neapribojamos.

Garantijos sąlygos

Garantijos teikimo laikotarpis skaičiuojamas nuo pirkimo datos. Išsaugokite originalų kasos čekį. Jo reikia kaip pirkimo įrodymo. Jei per trejus metus nuo šio gaminio pirkimo datos išryškėtų medžiagų ar gamybos trūkumų, gaminį savo nuožiūra nemokamai pataisykite arba pakeisite, arba grąžinsite pirkimo kainą. Garantija suteikiama, jei per trejų metų laikotarpį pateikiamas sugedęs prietaisas ir įsigijimo dokumentai (kasos čekis) ir defektas trumpai aprašomas raštu bei nurodoma, kada jis atsirado. Jei defektui taikoma mūsų garantija, jums grąžinamas sutaisytas arba naujas produktas. Sutaisius ar pakeitus produktą neprasiseda naujas garantijos laikotarpis.

Garantijos laikas ir įstatymų nustatyti reikalavimai dėl trūkumų

Garantija nepratęsia garantinio laikotarpio. Tai taikoma ir pakeistoms bei sutaisytoms dalims. Apie visus pirkimo metu nustatytus sugadinimus ir trūkumus reikia pranešti nedelsiant išpakavus. Po garantinio laikotarpio už remontą reikia mokėti.

Garantijos apimtis

Prietaisas pagamintas laikantis kruopštumo principų ir prieš pristatant buvo išbandytas. Garantija taikoma tik medžiagų arba gamybos trūkumams. Garantija netaikoma įprastai dylančioms produkto dalims, priskiriamoms prie susidėvėnių dalių kategorijos, arba lūžtančių (dužių) dalių, pvz., jungiklių, akumuliatorių ar iš stiklo pagamintų dalių pažeidimams. Garantija negalioja, jei produktas buvo apgadintas, netinkamai naudojamas ar prižiūrimas. Norint teisingai naudoti gaminį, būtina tiksliai laikytis visų naudojimo instrukcijoje pateiktų nurodymų. Reikia būtinai vengti naudojimo tikslų ir veiksmų, kurie naudojimo instrukcijoje nerekomenduojami arba apie

kuriuos įspėjama. Produktas yra skirtas tik asmeniniam, o ne komerciniam naudojimui. Garantija nustoja galioti dėl piktnaudžiavimo ir netinkamo elgesio, jėgos naudojimo ir taisyčių, kuriuos atliko ne mūsų įgaliotasis aptarnavimo skyrius.

Garantinis atvejis

Norėdami užtikrinti, kad greitai išspręstume jūsų problemą, vadovaukitės toliau pateiktomis

nuorodomis:

- ☐ kreipdamiesi kokiu nors klausimu dėl gaminio, kaip pirkimo dokumentą turėkite kasos čekį ir žinokite gaminio numerį (pvz., IAN 123456).
- ☐ Gaminio numerį rasite gaminio duomenų plokštelėje, gaminio graviūroje, jūsų instrukcijos tituliname puslapyje (apačioje kairėje) arba ant lipduko kitoje produkto pusėje arba jo apačioje.
- ☐ Jei atsiranda funkcinių trikdžių ar kitų trūkumų, pirmiausia susisiekite su nurodytu aptarnavimo skyriumi telefonu arba el. paštu.
- ☐ Tuomet jūsų nurodytu adresu jums pateikus įsigijimo dokumentą (kasos čekį) ir informaciją apie defektą ir kada jis atsirado, jums nemokamai atsiunčiamas produktas, kurį užregistravote kaip nekokybišką.

● Klientų aptarnavimas



Aptarnavimas Lietuvoje

Tel.: 00800 80040044

E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 380703_2110

Kreipdamiesi kokiu nors klausimu dėl gaminio, kaip pirkimo dokumentą turėkite kasos čekį ir žinokite gaminio numerį (pvz., IAN 123456).
Aktualių naudojimo instrukcijos versiją rasite: www.citygate24.de

LED-tööprojektor 10 W

● Sissejuhatus



Õnnitleme teid uue toote ostu puhul. Olete sellega otsustanud kvaliteetse toote kasuks. Palun lugege see kasutusjuhend täielikult ja hoolikalt läbi. Antud juhend kuulub selle toote juurde ja sisaldab juhiseid kasutuselevõtmiseks ja käsitsemiseks. Järgige alati kõiki ohutusjuhiseid. Kui Teil peaks olema küsimusi või olete ebakindel toote käsitsemise osas, siis võtke palun ühendust oma müügiesindaja või teeninduspunktiga. Palun hoidke käesolev juhend hoolikalt alles ja edastage see vajaduse korral kolmandale osapoolele. Alljärgnev toote nimetus: „Projektor“.

● Märkide selgitus



Lugege kasutusjuhendit!



Kasutusjuhendi väljaandmise kuupäev (muu/aasta)



Tootisaeg (kuu/aasta)



Vahelduvpinge



Fii (valgusvoog) on oleb valgusallika võimsusest.



Elu- ja õnnetusohut väikelastele ja lastele!



Järgige hoiatus- ja ohutusjuhiseid!



Hoiatus! Elektrilöögi oht!



Ettevaatust! Põletusohu kuumade pealispindade tõttu!



Kaitseklass I: Kasutaja ja kolmandad isikud on elektrilöögi eest potentsiaalide ühtlustusjuhiga (PE) kaitstud.

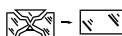
IP44

(Võrgupistik)

IP65



(Toode)



Kaitstud tahkete võõrkehade eest läbimõõduga $\geq 1,0$ mm, pritsivee eest kaitstud

Kaitse tolmu sissetungimise vastu (tolmutihe, täielik puutekaitse) ja kaitse veejuga eest igast suunast.

Kõik purunenud kaitsekatted tuleb asendada. Kõrvaldage toode kahjustuse korral viivitamatult kasutusest ja pöörduge nimetatud teenindusaadressil.

Ei ole sobiv ruumide valgustamiseks

Ei ole hämardatav

Valgustid rasketes tingimustes kasutamiseks

Kaabli pikkus

Sümbol „GS“ tähendab kontrollitud ohutust. Selle märgiga tähistatud tooted vastavad Saksa tooteohutuse seaduse (ProdSG) nõuetele.

Käidelge pakend ja toode keskkonnasõbralikult!

FSC sertifitseeritud segu-puidust pakend

CE-märgisega kinnitab tootja, et see toode vastab kehtivatele Euroopa direktiividele.

● Sihipärane kasutamine

Toode ei ole ette nähtud käsivalgustina kasutamiseks. Toode talub äärmuslikku füüsilist koormust vibratsioonide näol ($1 \text{ m}^2 / \text{s}^3$ 200-2000 Hz). See toode on ette nähtud ainult kasutamiseks kodumajapidamistes. Sobib sise- ja välitingimustes kasutamiseks. Muu kasutamine kui eelnevalt kirjeldatud või toote muutmine ei ole lubatud ja see võib

tekitada materiaalseid kahjusid või isegi isikukahjusid. Tootja või müüja ei võta endale vastutust mittesihipärasest või valest kasutamisest tekkivate kahjude eest. See toode sisaldab energiatõhususklassiga F valgusallikat.

● Tarnekomplekt

1 x LED-tööprožektor 10 W
1 x kasutusjuhend

● Osade kirjeldus

- 1 Käepide
- 2 Konks
- 3 Valgustipea
- 4 Rihvelkruvid
- 5 Alus
- 6 LED-moodul
- 7 Võrgupistik

● Tehnilised andmed

Mudeli number:	1084-AL
Tööpinge:	220–240 V~ 50/60 Hz
Pirn:	14 x LED
Võimsustarve:	10 W
Valgusvoog:	1000 lm (Φ : 910 lm)
Kaitseaste:	IP65 (toode) IP44 (võrgupistik)
Kaitseklass:	I
Maksimaalne projektsiooni- pindala:	33,90 cm ²
Kaal:	955 g
Mõõtmed:	20 x 16,5 x 5 cm (koos hoidikuga)

● Ohutusjuhised



Ohutusjuhised



⚠ HOIATUS!

ELU- JA ÕNNETUSOHT VÄIKELASTELE JA LASTELE!

Ärge jätke lapsi pakkematerjaliga mitte kunagi ilma järelevalveta. Esineb pakkematerjalist tulenev lämbumisoht. Lapsed alahindavad tihti ohte. Hoidke lapsed alati tootest eemal.

- Antud toodet võivad kasutada lapsed alates 8. eluaastast ja vanemad ning isikud, kellel on vähenenud füüsilised, sensoorsed või mentaalsed võimed või kellel puuduvad kogemused ja teadmised, kui nad on järelevalve all või neid on juhendatud toote ohutu kasutamise osas ja nad saavad aru sellest tulenevatest ohtudest. Lapsed ei tohi tootega mängida. Lapsed ei tohi ilma järelevalveta teostada puhastamist ja kasutajapoolset hooldust.
- Hoidke alla 8-aastased lapsed ühenduskaablist eemal.
- Ärge jätke toodet käitamise ajal järelevalveta.



VÄLTIGE ELEKTRILÖÖGIST TULENEVAT ELUOHTU!

- Kontrollige tootel iga kord enne võrku ühendamist võimalike kahjustuste esinemist. Ärge mitte kunagi kasutage toodet, kui tuvastate mingeid kahjustusi.
- Kaitske võrgukaablit teravate servade, mehaaniliste koormuste ja kuumade pindade eest.
- Ärge mitte kunagi võtke võrguadapterist kinni niiskete kätega.
- Võtke vooluvõrku ühendamisel või vooluvõrgust lahutamisel võrguadapterist kinni ainult selle isoleeritud piirkonnast!
- Ärge mitte kunagi kasutage võrgukaablit kandekäepidemena.
- Selle toote võrgukaablit ei saa asendada;

kui võrgukaabel on kahjustatud, tuleb toode utiliseerida.

- Kerige kaabel enne kasutamist täielikult lahti.
- Ühendage toode ainult hästi ligipääsetavas pistikupessa, et selle saaks tõrke korral kiiresti vooluvõrgust lahutada.
- Tõmmake võrgupistik alati enne montaaži, demontaaži või puhastamist pistikupesast välja.
- Lahutage toode vooluvõrgust, kui te seda pikemat aega ei kasuta (nt puhkus) või soovite selle paigutada mõnda teise kohta.
- Ärge asetage toodet vette või teistesse vedelikesse.
- Hoidke toode lahtisest tulest ja kuumadest pindadest eemal.
- Ärge mitte kunagi manipuleerige või muutke toodet.
- Ärge ise korpus avage, vaid laske remont teha spetsialistidel. Pöörduge selleks töökoja poole. Iseseisvalt teostatud remontide, asjatundmatu ühendamise või vale käsitsemise korral on vastutus- ja garantiinõuded välistatud.
- Veenduge enne kasutamist, et olemasolev võrgupinge ühtib toote vajaliku tööpingega (vt „Tehnilised andmed“).



VÄLTIGE TULEKAHJU- JA VIGASTUSOHTU!



PÕLETUSOHT KUUMADE PINDADE TÕTTU!

- Veenduge, et toode on enne selle puudutamist põletuste vältimiseks välja lülitatud ja jahtunud. Valgusallikad tekitavad tugevat kuumust.
- Ärge katke toodet esemetega kinni. Ülemäärane soojuse teke võib tekitada tulekahju.
- Ärge jätke toodet käitamise ajal järelevalveta. Ülemäärane soojuse teke võib tekitada tulekahju.



VIGASTUSOHT!

Toote asjatundmatu kasutamine võib tekitada vigastusi.



LED-moodul [6] ei ole hämardatav.

- Ärge vaadake otse valgusallikasse (pirn, LED jne). Ärge vaadake valgusallikat (pirn, LED jne) optilise instrumendi (nt luubi) abil.
- Iga purunenud kaitsekate tuleb asendada.
- Ärge mitte kunagi suunake LED-valguskiirt peegelduvatele pindadele või inimestele või loomadele. Selle juhise eiramine võib põhjustada silmavigastusi ja / või inimeste või loomade nägemisevõime kaotust. Isegi nõrk LED-valguskiir võib põhjustada silmakahjustusi.



KAHJUSTUSOHT!

Toote asjatundmatu kasutamine võib tekitada tootele kahjustusi

- Selle valgusti valgusallikat tohib vahetada ainult tootja või tema poolt määratud hooldustehnik või võrreldava kvalifikatsiooniga isik.
- Ärge kasutage toodet, kui tuvastate mingeid kahjustusi.

● Enne kasutuselevõtmist

Märkus: Võtke toode pakendist välja ning eemaldage kogu pakkematerjal.

- Kontrollige kas tarne on täielik.
- Kontrollige, kas tootel või detailidel esineb kahjustusi. Kui see on nii, siis ärge toodet kasutage. Pöörduge nimetatud teenindusaadressil turustaja poole.

Toote paigaldamine

Käepidet [1] (vt joonis A) kasutatakse selleks, et muuta paigalduskohta, sel ajal ei tohi toode olla vooluvõrku ühendatud.

Märkus: Kaitske enne toote ülesseadmist tundlikke pindu.

☐ Kerige võrgukaabel täielikult lahti.

☐ Aluse [5] viimiseks soovitud asendisse

vabastage vastupäeva toote (vasakul ja paremal) küljel rihvelkruid [4] (vt joonis B).

- ☐ Valgustipead [3] saate kallutada nurga alla kuni 180°.
- ☐ Kinnitage asendid rihvelkruide [4] pingutamise teel (vt joonis B).
- ☐ Paigaldage toode soovitud kohta.

● Kasutuselevõtmine

Toote sisse-/väljalülitamine



KOMISTUSOHT! Veenduge, et võrgukaabel paigaldatakse nii, et keegi ei saaks üle selle joosta või selle otsa komistada.

- ☐ Toote sisselülitamiseks ühendage võrgupistik [7] nõuetekohaselt paigaldatud pistikupesasse.

Märkus: Välistingimustes kasutamisel tuleb võrgupistik ühendada IPX4-pistikupesasse, et tagada kaitse veepritsmete eest.

- ☐ Toote väljalülitamiseks tõmmake võrgupistik pistikupesast välja.

Konksu kasutamine



ELEKTRILÖÖGI OHT!

Kui soovite toote paigalduskohta muuta, tõmmake võrgupistik

pistikupesast välja.

- ☐ Toote riputamiseks kasutage konksu [2] (vt joonis A). Veenduge, et riputuskoht on sobiv toote kaaluga.

Märkus: Jälgige kaabli pikkust.

● Tõrjana un glabāšana



STRĀVAS TRIECIENA RISKS!

Pirms katras tīrīšanas reizes izņemiet no kontaktligzdas tikla spraudni.

- Elektriskās drošības apsvērumu dēļ produktu nekad nedrīkst tīrīt ar asiem tīrīšanas līdzekļiem vai iegremdēt ūdenī.



APDEZINĀŠANĀS RISKS KARSTU VIRSMU DĒL!

Ļaujiet gaismas avotam pilnībā

atdzist.

- Neizmantojiet šķīdinātāju, benzīnu u. tml. Tādējādi produkts tiktu bojāts.

- ☐ Tīrīšanai izmantojiet tikai sausu drānu bez plūksnām. Spēcīgu netīrumu gadījumā viegli samitriniet drānu.

● Jātmekāitlūs



Jālgige jātmēte sortēerimisel pakkematerjalide tāhistust, need on tāhistatud lūhendite (a) ja numbritēga (b), millel on jārgmine tāhendus:

1–7: plastid

20–22: paber ja papp

80–98: komposiitmaterjalid



Teavet kasutatud toote jātmekāitluse vōimāluste kohta saate kūsida kohālikust vāllā- vōi linnāvalitsusest.



Keskkonnakaitse hūvides ārge visake kasutatud toodet olmeprūgi hulkā, vāid suunake see āsātundlikku jātmekāitlusse. Kogumispunktide ja nende lahtiolekuaegade kohta saate kūsida omā pādevāst amētiāsutusest.

Defektssed vōi kasutatud ākud tuleb vāstāvālt direktiivile 2006/66/EŪ ja selle muudatustele tāaskasutādā. Tagāstāge ākud jā/vōi toode pakutāvāte kogumiskohtāde kāudu.



Keskkonnakāhjustused ākude vāle jātmekāitluse tōttu!

Ākusid ei tōhi kāidelda koos olmeprūgigā. Pātāreid vōivād sisāldādā mūrgiseid rāskmetālle*) ja tuleb kāidelda ohtlike jātmētenā. Pātāreid ja ākud, mis ei ole seādmesse sisse ēhitatud, tuleb ēnne jātmekāitlust ēemāldādā jā kāidelda ēraldi.

Andke patareid ja akud palun ära ainult tühjas olekus! Kasutage võimalusel ühekordselt kasutatavate patareide asemel akusid.

*) tähistatud järgmiselt: Cd = kaadmium, Hg = elavhõbe, Pb = plii

● **Garantii**

Väga austatud klient! Te saate käesolevale seadmele 3 aastat garantiid alates ostu kuupäevast. Antud toote puuduste korral on Teil toote müüja suhtes seaduslikud õigused. Neid seaduslikke õigusi ei piira meie alljärgnevalt esitatud garantii.

Garantiitingimused

Garantii tähtaeg algab ostukuupäevaga. Palun hoidke kassatšeki originaal hästi alles. Seda läheb vaja ostu tõendamiseks. Kui kolme aasta jooksul alates selle toote ostukuupäevast ilmnevad tootel materjali- või tootmisvead, siis toode - meie valikul - kas remonditakse, asendatakse tasuta või tagastatakse ostuhind. Selle garantiinõude eelduseks on, et kolmeaastase tähtaja jooksul esitatakse defektne seade ja ostudokument (kassatšekk) ja kirjeldatakse lühidalt kirjalikult toote puudusi ning nende ilmumise aega. Kui defekt kuulub meie garantii alla, saate tagasi remonditud või uue toote. Toote remontimise või väljavahetamisega uut garantiiaega ei arvestata.

Garantiiaeg ja seadusega ettenähtud reklamatsioonid

Garantiiaega ei pikendata. See kehtib ka asendatud ja remonditud osade kohta. Võimalikest kahjustustest ja puudustest, mis olid olemas juba ostu ajal, tuleb teavitada kohe pärast pakendist väljavõtmist. Pärast garantiiaja möödumist tehtavad remondid on tasulised.

Garantii maht

Seade on valmistatud rangeid kvaliteedinõudeid järgides ning on enne tarnimist hoolikalt kontrollitud. Garantii teenus kehtib materjali- või tootmisvigade kohta. See garantii ei laiene toote osadele, mis kuluvad tavakasutuse käigus ja mida vaadeldakse seetõttu kui kuluvasi, samuti osadele või kahjustustele kergesti purunevatel osadel, nt lülititel, akudel või klaasist valmistatud osadel. Garantii muutub kehtetuks, kui toode on kahjustatud, seda pole asjatundlikult kasutatud või hooldatud. Toote asjatundlikuks kasutamiseks tuleb täpselt järgida kõiki selles kasutusjuhendis toodud instruksioone. Tingimata tuleb vältida kasutusviise ja toiminguid, mida kasutusjuhendis ei soovitata või mille eest hoiatatakse. Toode on mõeldud vaid isiklikuks kasutamiseks ja mitte tööstuslikuks kasutamiseks. Garantii kaotab kehtivuse, kui toodet on sobimatult ja mittesihhipäraselt kasutatud, kui selle juures on rakendatud jõudu, või selle juures läbiviidud toiminguid ei teostanud meie volitatud teenindusesindus.

Garantiijuhtumi menetlemine

Teie probleemi kiireks käsitlemiseks järgige palun järgmisi

Juhised:

- ☐ Palun hoidke kõikige päringute jaoks alles kassatšekk ja toote number (nt IAN 123456), mis tõendab teie ostu.
- ☐ Toote numbrit vaadake palun toote tüübisildilt, tootele tehtud graveeringu näol, teie juhendi tiitellehelt (all vasakul) või toote tagaküljel või all olevalt kleebiselt.
- ☐ Kui tootel ilmnevad talitlusvead või muud puudused, võtke kõigepealt telefoni või e-posti teel ühendust alljärgnevalt nimetatud teenindusosakonnaga.
- ☐ Defektseks hinnatud toote saate seejärel tasuta saata teile teavitatud teenindusaadressil, lisades ostudokumendi (kassatšeki) ja selgituse, milles puudus seisneb ning millal see ilmnis.

● Teenindus



Teenindus Eestis
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 380703_1084

Palun hoidke kõigi päringute jaoks
kassatšekk ja artikli number (nt IAN
123456) ostutõendina käepärast.

Kasutusjuhendi aktuaalse versiooni leiate
aadressil: www.citygate24.de

LED darba prožektor 10 W

● Ievads



Apsveicam ar jaunā produkta
iegādi! Jūs esat izšķīrušies par labu
augstvērtīgam produktam. Lūdzu,
pilnībā un uzmanīgi izlasiet šo lietošanas
pamācību. Šī pamācība ir daļa no produkta
komplektācijas, un tajā ir iekļauta svarīga
informācija par ekspluatācijas uzsākšanu un
izmantošanu. Obligāti ievērojiet visas
drošības instrukcijas. Ja jums rodas jautājumi
vai neesat pārliecināti par ierīces
izmantošanu, lūdzu, sazinieties ar savu
pārdevēju vai servisa sniedzēju. Lūdzu,
rūpīgi glabāriet šo pamācību un, ja
nepieciešams, nododiet to trešajai personai.
Produkta nosaukums: „Gaismeklis”

● Simbolu skaidrojums



Izlasiet lietošanas pamācību!



Lietošanas pamācības
izdošanas datums
(mēnesis/gads)



Ražošanas datums
(mēnesis/gads)



Mainspriegums



Phi (gaismas plūsma) attiecas
uz gaismas avota jaudu.



Dzīvības un negadījumu riski
mazuļiem un bērniem!



Ievērojiet brīdinājumus un
drošības instrukcijas!



Brīdinājums! Strāvas trieciena
risks!



Piesardzību! Apdedzināšanās
risks karstu virsmu dēļ!



I aizsardzības klase: lietotāju un trešās personas no elektriskā trieciena sargā ekvipotenciālais savienojums (PE).

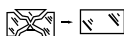
IP44

(Tikla spraudnis)

IP65



(Produktu)



Ar aizsardzību pret cietiem svešķermeņiem, kuru diametrs ir $\geq 1,0$ mm, ar aizsardzību pret ūdens šļakatām Aizsardzība pret putekļu iekļūšanu (izolācija pret putekļiem, pilnīga pieskaršanās aizsardzība) un aizsardzība pret ūdens strūklu no visām pusēm.

Katrs saplīsušais aizsargpārsegs ir jānomaina. Bojājuma gadījumā nekavējoties pārstājiēt lietot produktu un vērsieties turpmāk norādītajā servisa adresē.

Nav piemērots telpu apgaismošanai



Bez dimmera funkcijas



Apgaismojums robustiem darba apstākļiem



Kabeļa garums



Simbols „GS” norāda uz pārbaudītu drošību. Ar šādu zīmi marķēti produkti atbilst Vācijas Iekārtu un produktu drošuma likuma (Produktsicherheitsgesetz) (ProdSG) prasībām. Utilizējiet iepakojumu un produktu videi draudzīgā veidā!



Iesaiņojums no FSC sertificētas jauktas koksnes



Ar CE marķējumu ražotājs apstiprina, ka šis produkts atbilst spēkā esošajām Eiropas Savienības vadlīnijām.

● Paredzētais lietojums

Produktu nav paredzēts izmantot kā rokas lukturi. Izstrādājums iztur ārkārtēju fizisku slodzi vibrāciju veidā ($1 \text{ m}^2 / \text{s}^3$ 200-2000 Hz). Šis produkts ir paredzēts lietošanai tikai privātās mājāsaimniecībās. Piemērots lietošanai iekštelpās un ārpus tām. Produktu nav atļauts izmantot citādāk, nekā aprakstīts iepriekš, vai veikt tajā izmaiņas, jo pretējā gadījumā var izraisīt materiālos zaudējumus un pat nodarīt kaitējumu cilvēkiem. Ražotājs vai tirgotājs neuzņemas nekāda veida atbildību par zaudējumiem, kas radušies paredzētajam lietojumam neatbilstošas vai nepareizas lietošanas gadījumā. Šā produkta gaismas avotam ir energoefektivitātes klase F.

● Piegādes komplekts

1 x LED darba prožektors 10 W

1 x lietošanas pamācība

● Daļu apraksts

- 1 Rokturis
- 2 Āķis
- 3 Gaismas klievētājs
- 4 Skrūves ar rievotu galviņu
- 5 Statīvis
- 6 LED modulis
- 7 Tikla spraudnis

● Tehniskie dati

Modeļa numurs:	1084-AL
Darba spriegums:	220–240 V~ 50/60 Hz
Gaismas avots:	14 x LED
Jaudas patēriņš:	10 W
Gaismas plūsma:	1000 lm (Φ : 910 lm)

Aizsardzības veids: IP65 (produkts)
IP44 (tīkla spraudnis)

Aizsardzības klase: I

Maksimālais
projekcijas
laukums: 33,90 cm²

Svars: 955 g

Izmēri: 20 x 16,5 x 5 cm
(ar turētāju)

● Drošības norādījumi



Drošības norādījumi



▲ BRĪDINĀJUMS!

DZĪVĪBAS UN NEGADĪJUMU RISKI MAZULIEM UN BĒRNIEM!

Nekādā gadījumā neļaujiet bērniem bez uzraudzības piekļūt iepakojuma materiālam. Iepakojuma materiāls rada nosmakšanas risku. Bērni bieži nenovērtē draudus. Neļaujiet bērniem uzturēties produkta tuvumā.

- Šo produktu var izmantot bērni, sākot ar 8 gadu vecumu, kā arī personas ar ierobežotām fiziskajām, sensoriskajām vai garīgajām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu, ja tās uzrauga vai instruē par produkta drošu lietošanu un tās izprot lietošanas dēļ potenciāli radītos riskus. Bērni nedrīkst rotaļāties ar produktu. Tīrīšanu un lietotāja veicamo apkopi nedrīkst veikt bērni bez pieskatīšanas.
- Raugiet, lai pieslēguma vadam nevarētu piekļūt bērni, kas ir jaunāki par 8 gadiem.
- Lietošanas laikā neatstājiet produktu bez uzraudzības.



NOVĒRSIET ELEKTRISKĀ TRIECIENA RADĪTU APDRAUDĒJUMU DZĪVĪBAI!

- Pirms pieslēgt produktu tīklam, pārbaudiet, vai tam nav nekāda veida bojājumu. Nekad neizmantojiet produktu, ja konstatējat kādus bojājumus.
- Sargājiet tīkla kabeli no asām malām, mehāniskām slodzēm un karstām virsmām.
- Nekad neaiztīciet tīkla adapteru ar mitrām rokām.
- Pieslēdzot vai atvienojot tīkla spraudni no strāvas tīkla, satveriet to tikai aiz izolētās zonas!
- Nekad neizmantojiet tīkla kabeli kā rokturi nēsāšanai.
- Šā produkta tīkla kabeli nevar nomanīt; ja tīkla kabelis ir bojāts, produkts ir jāutilizē.
- Pirms izmantot kabeli, atīniet to pilnībā.
- Pieslēdziet produktu tikai viegli pieejamai kontaktligzdai, lai traucējuma gadījumā to ātri varētu atvienot no strāvas tīkla.
- Pirms montāžas, demontāžas vai tīrīšanas vienmēr izvelciet tīkla spraudni no kontaktligzdas.
- Atvienojiet produktu no strāvas tīkla, ja to ilgāku laiku neizmantojat (piem., esat atvaļinājumā) vai ja vēlaties to uzstādīt citā vietā.
- Negremdējiet produktu ūdenī vai citos šķidrums.
- Turiet produktu prom no atklātas uguns un karstām virsmām.
- Nekad neveiciet manipulācijas ar produktu un nemainiet to.
- Neatveriet korpusu un uzticiet remontu speciālistiem. Šai nolūkā vērsieties specializētā darbnīcā. Patstāvīgi veiktu remontu, nelietpratīgas pieslēgšanas vai nepareizas lietošanas gadījumā atbildības un garantijas pretenzijas ir izslēgtas.
- Pirms lietošanas pārliecinieties, ka pieejamais tīkla spriegums atbilst nepieciešamajam produkta darba spriegumam (skatīt „Tehniskie dati”).



NOVĒRSIET UGUNSGRĒKA UN SAVAINOJUMA RISKUS!



APDEDDZINĀŠANĀS RISKS KARSTU VIRSMU DĒĻ!

Pārliecinieties, ka produkts ir izslēgts un atdzisis, pirms tam pieskaraties, lai novērstu apdegumus. Gaismas avoti attīsta lielu karstumu.

- Nenosedziet produktu ar priekšmetiem. Pārlietu liela siltuma attīstīšanās var izraisīt degšanu.
- Lietošanas laikā neatstājiet produktu bez uzraudzības. Pārlietu liela siltuma attīstīšanās var izraisīt degšanu.



SAVAINOJUMA DRAUDI!

Nelietpratīga rīkošanās ar produktu var izraisīt savainojumus.



LED modulim [6] nav dimmera funkcijas.

- Neskatieties tieši gaismas avotā (LED utt.). Neaplūkojiet gaismas avotu (LED utt.) ar optisku instrumentu (piem., lupu).
- Ikviens iekļūst aizsargpārsegs ir jānomaina.
- Nekad nevērsiet LED gaismas staru uz atstarojošām virsmām, cilvēkiem un dzīvniekiem. Neievērojot šo norādi, var izraisīt acu savainojumu un/vai redzes zudumu cilvēkiem vai dzīvniekiem. Pat vājš LED gaismas svārs var izraisīt acu bojājumus.



BOJĀJUMA RISKS!

Nelietpratīga rīkošanās ar produktu var izraisīt produkta bojājumus.

- Šajā gaismeklī izmantoto gaismas avotu drīkst nomainīt tikai ražotājs, tā pilnvarots servisa darbinieks vai līdzīgi kvalificēta persona.
- Neizmantojiet produktu, ja konstatējat kādus bojājumus.

● Pirms lietošanas sākšanas

Norāde: Izņemiet produktu no iesaiņojuma un atbrīvojiet to no visa iesaiņojuma materiāla.

- Pārbaudiet, vai piegāde ir pilnīga.
- Pārbaudiet, vai produktam un atsevišķajām daļām nav bojājumu. Ja tādas konstatējat, neizmantojiet produktu. Vērsieties pie izplatītāja norādītajā servisa adresē.

Produkta uzstādīšana

Rokturis [1] (skatīt A att.) kalpo tam, lai mainītu uzstādīšanas vietu; tikmēr produkts nedrīkst būt pieslēgts strāvas padevei.

Norāde: Pirms produkta uzstādīšanas nodrošiniet jutīgu virsmu aizsardzību.

- ☐ Pilnībā attīniet tīkla kabeli.
- ☐ Griežot skrūves ar rievoto galviņu [4] pretēji pulksteņrādītāju virzienam produkta sānos (kreisajā un labajā pusē), atbrīvojiet tās, lai pārvietotu statīvu [5] vēlamajā pozīcijā (skatīt B att.).
- ☐ Gaismas klieštāju [3] iespējams bez pakāpēm noliekt leņķī līdz 180°.
- ☐ Fiksējiet pozīciju, pievelkot skrūves ar rievoto maliņu [4] (skatīt B att.).
- ☐ Uzstādiet produktu vēlamajā vietā.

● Lietošanas sākšana

Produkta ieslēgšana / izslēgšana



KLUPŠANAS RISKS!

Pārliecinieties, ka tīkla kabelis ir izvietots tā, lai nevienam nenāktos staigāt tam pāri, proti, lai neviens aiz tā nevarētu paklupt.

- ☐ Lai ieslēgtu produktu, iespraudiet tīkla spraudni [7] atbilstoši noteikumiem instalētā kontaktligzdā.

Norāde: Izmantojot ārpus telpām, tīkla spraudnis ir jāpieslēdz IPX4 kontaktligzdai, lai nodrošinātu aizsardzību pret šķakatām.

- ☐ Lai produktu izslēgtu, izņemiet no kontaktligzdas tīkla spraudni.

Āķa izmantošana



STRĀVAS TRIECIENA RISKS!

Izņemiet no kontaktligzdas tīkla spraudni, ja vēlaties mainīt produkta uzstādīšanas vietu.

- ☐ Izmantojiet āķi  (skatīt A att.), lai pakarinātu produktu. Pārliedziniet, ka pakarināšanas vieta ir piemērota produkta svaram.

Norāde: Pievērsiet uzmanību kabeļa garumam.

• Tīrīšana un glabāšana



STRĀVAS TRIECIENA RISKS!

Pirms katras tīrīšanas reizes izņemiet no kontaktligzdas tīkla spraudni.

- Elektriskās drošības apsvērumu dēļ produktus nekad nedrīkst tīrīt ar asiem tīrīšanas līdzekļiem vai iegremdēt ūdenī.



APDEZINĀŠANĀS RISKS KARSTU VIRSMU DĒĻ!

Ļaujiet gaismas avotam pilnībā

atdzist.

- Neizmantojiet šķīdinātāju, benzīnu u. tml. Tādējādi produkts tiktu bojāts.
- ☐ Tīrīšanai izmantojiet tikai sausu drānu bez plūksnām. Spēcīgu netīrumu gadījumā viegli samitriniet drānu.

• Utilizācija



Šķirojot atkritumus, ievērojiet iepakojuma materiālu marķējumus; tie ir marķēti ar saīsinājumiem (a) un numuriem (b) ar šādām nozīmēm:

- 1–7: plastmasa
- 20–22: papīrs un kartons
- 80–98: kompozīts materiāls

Par nokalpojuša produkta utilizācijas iespējām interesējieties kompetentās pašvaldības vai valsts



iestādēs.



Lai sargātu vidi, neizmetiet savu produktu sadzīves atkritumos, bet gan veiciet pareizu utilizāciju. Informāciju par savākšanas punktiem un to darbalauku var saņemt savā pašvaldībā.

• Garantija

Godātā kliente, cienītais klient! Jūs saņemat šai ierīcei 3 gadu garantiju no iegādes datuma. Gadījumā, ja produktam atklājas defekti, jums attiecībā pret produkta pārdevēju ir likumā atrunātas tiesības. Mūsu turpmāk apskatītā garantija neierobežo šīs likumā atrunātas tiesības.

Garantijas noteikumi

Garantijas termiņš sākas iegādes datumā. Lūdzu, kārtīgi uzglabājiēt oriģinālo kases čeku. Tas ir nepieciešams kā pirkuma pierādījums. Ja trīs gadu laikā no šī produkta iegādes datuma tiek konstatēti materiāla vai ražošanas defekti, tad mēs – pēc savas izvēles – to bez maksas salabosim, aizstāsim vai atmaksāsim jums pirkuma cenu. Šīs garantijas sniegšanas priekšnosacījums ir, ka trīs gadu termiņa laikā tiek uzrādīta ierīce ar defektu un pirkuma kvīts (kases čeks) un īsi rakstveidā izklāstīts, kāds tieši ir trūkums un kad tas ir radies. Ja defektu sedz mūsu garantija, jūs atpakaļ saņemsiet salabotu vai jaunu produktu. Produkta remonta vai maiņas gadījumā nesākas jauns garantijas periods.

Garantijas termiņš un likumīgās pretenzijas attiecībā uz trūkumiem

Garantijas termiņš garantijas sniegšanas gadījumā netiek pagarināts. Tas ir spēkā arī nomainītām vai salabotām daļām. Ja tiek konstatēti bojājumi vai trūkumi, kas, iespējams, pastāvējuši jau pirkuma brīdī, par tiem jāziņo uzreiz pēc izpakošanas. Pēc garantijas termiņa beigām par remontu ir

jāmaksā.

Garantijas apjoms

Ierīce ir rūpīgi ražota saskaņā ar stingrām kvalitātes normām un pirms piegādes kvalificēti pārbaudīta. Garantija attiecas uz materiāla un ražošanas defektiem. Šī garantija neattiecas uz produkta daļām, kas ir pakļautas normālam nolietojumam un tāpēc ir uzskatāmas par dilstošajām daļām, kā arī uz plīstošu daļu, piemēram, slēdžu, akumulatoru vai no stikla izgatavoto daļu, bojājumiem. Šī garantija zaudē spēku, ja produkts ir ticis bojāts, nav izmantots pareizi vai nav tikusi pareizi veikta apkope. Lai nodrošinātu lietpratīgu produkta lietošanu, ir precīzi jāievēro visas lietošanas pamācībā sniegtās instrukcijas. Obligāti jāizvairās no pielietojuma un rīcības, par ko brīdina vai ko pilnībā aizliedz lietošanas pamācība. Produkts ir paredzēts tikai privātai, ne komerciālai lietošanai. Rīkojoties ļaunprātīgi un nelietpratīgi, piemērojot varu un veicot tajā manipulācijas, ko nav izpildījušas mūsu pilnvarotās servisa filiāles, garantija zaudē savu spēku.

Garantijas gadījuma apstrādes process

Lai nodrošinātu ātru jūsu gadījuma apstrādi, lūdzu, izpildiet šādas

Norādes:

- ☐ Lūdzu, visiem pieprasījumiem sagatavojiet kases čeku un preces numuru (piemēram, IAN 123456) kā pirkuma pierādījumu.
- ☐ Preces numuru lūdzu skatīt uz produkta datu plāksnes (apakšā pa kreisi) vai gravīras, lietošanas pamācības titullapā (apakšā pa kreisi) vai uz uzlīmes produkta priekšpusē vai apakšpusē.
- ☐ Ja rodas darbības traucējumi vai citi trūkumi, vispirms sazinieties ar turpmāk minēto servisa nodaļu pa tālruni vai e-pastā.
- ☐ Produktu, kam reģistrēts defekts, pievienojot pirkuma kvīti (kases čeku) un norādot trūkuma būtību un parādīšanās brīdi, jūs varat bez maksas nosūtīt uz jums paziņoto

servisa adresi.

● Serviss



Serviss Latvija

Tel.: 00800 80040044

E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 380703_2110

Lūdzu, visiem pieprasījumiem sagatavojiet kases čeku un artikula numuru (piemēram, IAN 123456) kā pirkuma pierādījumu.

Lietošanas pamācības jaunāko versiju atradīsiet šeit: www.citygate24.de

LED-Arbeitsstrahler 10 W

● Einleitung



Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Produkts sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter. Nachfolgende Produktbenennung: „Strahler“.

● Zeichenerklärung



Bedienungsanleitung lesen!



Ausgabedatum der Bedienungsanleitung (Monat/Jahr)



Herstellungsdatum (Monat/Jahr)



Wechselspannung



Phi (Lichtstrom) bezieht sich auf die Leistung einer Lichtquelle.



Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!



Warn- und Sicherheitshinweise beachten!



Vorsicht! Verbrennungsgefahr durch heiße Oberflächen!



Warnung! Stromschlaggefahr!



Entsorgen Sie Verpackung und Produkt umweltgerecht!



Nicht zur Raumbeleuchtung geeignet



Nicht dimmbar



Leuchten für rauen Betrieb



Kabellänge

IP65



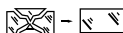
(Produkt)

IP44

(Netzstecker)

Schutz gegen Eindringen von Staub (staubdicht, vollständiger Berührungsschutz) und Schutz gegen Strahlwasser aus allen Richtungen.

Geschützt gegen feste Fremdkörper mit Durchmesser $\geq 1,0$ mm, spritzwassergeschützt Schutzklasse I: Der Anwender und Dritte sind vor einem elektrischen Schlag durch einen Potentialausgleichsleiter (PE) geschützt.



Jede zersprungene Schutzabdeckung muss ersetzt werden. Nehmen Sie das Produkt im Falle einer Beschädigung umgehend außer Betrieb, und wenden Sie sich an die genannte Serviceadresse.



Verpackung aus FSC-zertifiziertem Mix-Holz



Das Symbol „GS“ steht für geprüfte Sicherheit. Produkte, die mit diesem Zeichen gekennzeichnet sind, entsprechen den Anforderungen des deutschen Produktsicherheitsgesetzes (ProdSG).



Mit der CE-Kennzeichnung bestätigt der Hersteller, dass dieses Produkt den geltenden europäischen Richtlinien entspricht.

● Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt ist nicht als Handleuchte vorgesehen. Das Produkt hält extremen physischen Beanspruchungen in Form von Erschütterungen stand (1 m² / s³ 200–2000 Hz). Dieses Produkt ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten vorgesehen. Für den Innen- und Außenbereich geeignet. Eine andere Verwendung als zuvor beschrieben oder eine Veränderung des Produkts ist nicht zulässig und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind. Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse F.

● Lieferumfang

1 x LED-Arbeitsstrahler 10 W
1 x Bedienungsanleitung

● Teilebeschreibung

- 1 Handgriff
- 2 Haken
- 3 Leuchtkopf
- 4 Rändelschrauben
- 5 Standfuß
- 6 LED-Modul
- 7 Netzstecker

● Technische Daten

Modellnummer: 1084-AL
Betriebsspannung: 220–240 V~
50/60 Hz
Leuchtmittel: 14 x LED
Leistungsaufnahme: 10 W
Lichtstrom: 1000 lm (Φ : 910 lm)

Schutzart: IP65 (Produkt)
IP44 (Netzstecker)
Schutzklasse: I
Maximale Projektionsfläche: 33,90 cm²
Gewicht: 955 g
Abmessungen: 20 x 16,5 x 5 cm
(inkl. Halterung)

● Sicherheitshinweise



Sicherheitshinweise



⚠️ WARNUNG!

LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND

KINDER! Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Halten Sie Kinder jünger als 8 Jahre von der Anschlussleitung fern.
- Lassen Sie das Produkt während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.



VERMEIDEN SIE LEBENS- GEFAHR DURCH ELEKTRISCHEN SCHLAG!

- Überprüfen Sie vor jedem Netzanschluss das Produkt auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie das Produkt niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Schützen Sie das Netzkabel vor scharfen Kanten, mechanischen Belastungen und heißen Oberflächen.
- Fassen Sie den Netzstecker niemals mit feuchten Händen an.
- Fassen Sie nur den isolierten Bereich des Netzsteckers beim Anschluss oder Trennen vom Stromnetz an!
- Verwenden Sie das Netzkabel nicht als Tragegriff.
- Das Netzkabel dieses Produkts kann nicht ersetzt werden; wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss das Produkt entsorgt werden.
- Wickeln Sie das Kabel vollständig auseinander, bevor Sie es benutzen.
- Schließen Sie das Produkt nur an eine gut zugängliche Steckdose an, damit Sie dieses bei einem Störfall schnell vom Stromnetz trennen können.
- Ziehen Sie immer den Netzstecker vor der Montage, Demontage oder Reinigung aus der Steckdose.
- Trennen Sie das Produkt vom Stromnetz, wenn Sie es längere Zeit nicht verwenden (z. B. Urlaub) oder an einem anderen Ort aufstellen möchten.
- Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Halten Sie das Produkt von offenem Feuer und heißen Flächen fern.
- Manipulieren oder verändern Sie niemals das Produkt.
- Öffnen Sie das Gehäuse nicht, sondern überlassen Sie die Reparatur Fachkräften. Wenden Sie sich dazu an eine Fachwerkstatt. Bei eigenständig durchgeführten Reparaturen, unsachgemäßem Anschluss oder falscher

Bedienung sind Haftungs- und Garantieansprüche ausgeschlossen.

- Vergewissern Sie sich vor der Benutzung, dass die vorhandene Netzspannung mit der benötigten Betriebsspannung des Produkts übereinstimmt (siehe „Technische Daten“).



VERMEIDEN SIE BRAND- UND VERLETZUNGSGEFAHR!



VERBRENNUNGSGEFAHR DURCH HEISSE OBERFLÄCHEN!

Stellen Sie sicher, dass das Produkt ausgeschaltet und abgekühlt ist, bevor Sie dieses berühren, um Verbrennungen zu vermeiden. Leuchtmittel entwickeln eine starke Hitze.

- Decken Sie das Produkt nicht mit Gegenständen ab. Eine übermäßige Wärmeentwicklung kann zu Brandentwicklung führen.
- Lassen Sie das Produkt während des Betriebes nicht unbeaufsichtigt. Eine übermäßige Wärmeentwicklung kann zur Brandentwicklung führen.



VERLETZUNGSGEFAHR!

Unsachgemäßer Umgang mit dem Produkt kann zu Verletzungen führen.

-



Das LED-Modul  ist nicht dimmbar.

- Nicht direkt in die Lichtquelle (Leuchtmittel, LED etc.) hineinschauen. Die Lichtquelle (Leuchtmittel, LED etc.) nicht mit einem optischen Instrument (z. B. Lupe) betrachten.
- Jede zersprungene Schutzabdeckung ist zu ersetzen.
- Richten Sie den LED-Lichtstrahl niemals auf reflektierende Oberflächen oder auf Menschen oder Tiere. Die Nichtbeachtung dieses Hinweises kann zu Augenverletzungen und / oder zum Verlust des Sehvermögens von Menschen oder Tieren führen. Sogar ein schwacher LED-Lichtstrahl kann Augenschäden verursachen.



BESCHÄDIGUNGSGEFAHR!

Unsachgemäßer Umgang mit dem Produkt kann zu Beschädigungen

führen.

- Die Lichtquelle dieses Produktes darf nur vom Hersteller oder einem von ihm beauftragten Servicetechniker oder einer vergleichbar qualifizierten Person ersetzt werden.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.

• Vor der Inbetriebnahme

Hinweis: Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung und entfernen Sie sämtliche Schutzfolien.

- Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist.
- Prüfen Sie, ob das Produkt oder die Einzelteile Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, benutzen Sie das Produkt nicht. Wenden Sie sich über die angegebene Serviceadresse an den Inverkehrbringer.

Produkt aufstellen

Der Handgriff **1** (siehe Abb. A) dient dazu den Aufstellort zu verändern, währenddessen darf das Produkt nicht an die Stromversorgung angeschlossen sein.

Hinweis: Schützen Sie vor dem Aufstellen des Produkts empfindliche Oberflächen.

- ☐ Wickeln Sie das Netzkabel vollständig ab.
- ☐ Lösen Sie seitlich am Produkt die Rändelschrauben **4** (links und rechts) gegen den Uhrzeigersinn, um den Standfuß **5** in die gewünschte Position zu bringen (siehe Abb. B).
- ☐ Sie können den Leuchtkopf **3** stufenlos in einem Winkel bis zu 180° neigen.
- ☐ Fixieren Sie die Positionen durch festziehen der Rändelschrauben **4** (siehe Abb. B).
- ☐ Stellen Sie das Produkt am gewünschten Ort auf.

• Inbetriebnahme

Produkt ein-/ ausschalten



STOLPERGEFAHR! Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel so verlegt ist, dass niemand darüber laufen bzw. stolpern kann.

- ☐ Um das Produkt einzuschalten, stecken Sie den Netzstecker **7** in eine ordnungsgemäß installierte Steckdose.

Hinweis: Beim Gebrauch im Außenbereich ist der Netzstecker an eine IPX4-Steckdose anzuschließen, um den Spritzwasserschutz zu gewährleisten.

- ☐ Um das Produkt auszuschalten, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.

Haken verwenden



STROMSCHLAGGEFAHR!

Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, wenn Sie den Aufstellort des Produkts verändern wollen.

- ☐ Verwenden Sie den Haken **2** (siehe Abb. A) um das Produkt aufzuhängen.

Vergewissern Sie sich, dass der Aufhängeort für das Gewicht des Produkts geeignet ist.

Hinweis: Achten Sie auf die Kabellänge.

• Reinigung und Lagerung



STROMSCHLAGGEFAHR!

Ziehen Sie vor jeder Reinigung den Netzstecker aus der Steckdose.

- Aus Gründen der elektrischen Sicherheit darf das Produkt niemals mit scharfen Reinigungsmitteln gereinigt oder in Wasser getaucht werden.



VERBRENNUNGSGEFAHR

DURCH HEISSE OBERFLÄCHEN!

Lassen Sie das Produkt vollständig abkühlen.

- Benutzen Sie keine Lösungsmittel, Benzin o. Ä. Das Produkt würde hierbei Schaden

nehmen.

- ☐ Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch. Bei stärkeren Verschmutzungen feuchten Sie das Tuch leicht an.

● **Entsorgung**



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung:

1–7: Kunststoffe

20–22: Papier und Pappe

80–98: Verbundstoffe



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

● **Garantie**

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde, Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Produktmängeln stehen Ihnen gegenüber dem Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellten Garantiebedingungen nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original Kassenbon auf. Dieser wird als

Nachweis für den Kauf benötigt. Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt, oder der Kaufpreis erstattet. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Drei-Jahres-Frist das defekte Gerät und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist. Wenn der Defekt durch unsere Garantie gedeckt wird, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder auf Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder aus Glas gefertigte Teile. Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten.

Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden. Das Produkt ist lediglich für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden **Hinweisen**:

- ☐ Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456) als Nachweis für den Kauf bereit.
- ☐ Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt Ihrer Anleitung (unten links) oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.
- ☐ Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Service-Abteilung telefonisch oder per E-Mail.
- ☐ Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

● Service

DE

Service Deutschland
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

AT

Service Österreich
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

CH

Service Schweiz
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 380703_2110

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456) als Nachweis für den Kauf bereit.

Eine aktuelle Version der Bedienungsanleitung finden Sie unter: www.citygate24.de



citygate24 GmbH

Lange Mühren 1
20095 Hamburg
GERMANY

 04/2022
Model No.: 1084-AL

 08/2022

IAN 380703_2110

3 